



Art-Nr.: 4-LD6684-1, 4-LD6684-2

RADIO-CONTROLLED WALL CLOCK

(GB) (IE) (NI)

RADIO-CONTROLLED WALL CLOCK

Operating and safety instructions

(DK)

RADIOSTYRET UR

Betjenings- og sikkerhedsinstruktioner

(FR) (BE)

HORLOGE MURALE RADIOGUIDÉE

Instructions d'utilisation et de sécurité

(NL) (BE)

RADIOGESTUURDE WANDKLOK

Bedienings- en veiligheidsinstructies

(DE) (AT) (CH)

FUNKWANDUHR

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IAN 456317_2401

(DK)

(BE)

(NL)

GB IE NI Operating and safety instructions	1
DK Betjenings- og sikkerhedsinstruktioner	16
FR BE Instructions d'utilisation et de sécurité	30
NL BE Bedienings- en veiligheidsinstructies	46
DE AT CH Bedienungs- und Sicherheitshinweise	61

GB|IE|NI Operating and safety instructions

Contents

Contents	1
Introduction	2
Intended use	2
Shipment	2
Technical information	2
Explanation of the signal words	3
Key	3
Important safety Instructions	5
Safety instructions for the user	5
Battery Safety Instructions	6
Hang the product securely	7
Back and control panels	8
Getting started	8
Reception interference	9
Manual adjustment	9
Manual start of the radio signal reception	9
Reset (RESET)	9
Thermometers	10
Hygrometer	10
Battery replacement	10
Cleaning Instructions	10
Storage	10
Disposal	11
Disposal of the electrical appliance	11
Disposal of batteries	12
Simplified EU Declaration of Conformity	13
Warranty of digi-tech gmbh	13
Warranty terms	13
Warranty period and legal claims for defects	13
Scope of Warranty	14
Process in case of a warranty claim	14
Service	15
Supplier	15

RADIO-CONTROLLED WALL CLOCK

Introduction



Congratulations on purchasing your new radio-controlled wall clock (hereinafter referred to as „product“ or „device“). In doing so you have chosen to purchase a high quality product. These operating instructions form an integral part of this product. It contains important instructions pertaining to its safety, use and disposal. Please familiarise yourself with all the operating and safety instructions before using this product. Only use the product as described and for the specified areas of use.

If you pass this product on to anyone else, please be sure to pass on these documents with it. Please keep the packaging and operating instructions for future reference.

Intended use

The product is suitable for displaying time and for using the additional functions described. Any other use or modification of the product is considered improper.

The product is only suitable for indoor use.

The manufacturer is not liable for damage caused by improper use. The product is not intended for commercial use.

Shipment

Note: Please check the contents of the package after purchase. Check that all parts are present and not defective. If the delivery is incomplete and/or parts are damaged, do not use the product. Contact the service department (see „Processing in the event of a warranty claim“).

1 x Radio Controlled Wall Clock

1 x Battery 1.5V AA LR6

1 x Short manual

Technical information

- DCF77 radio signal, frequency band 77.5 kHz
- Measuring range/temperature: -10 – 60 °C
(functional range: 10 °C - 40 °C)
- Temperature display/tolerance: +/-3 °C
- Measuring range/humidity: 10% – 80%
(functional range: 20% - 80%)

- Humidity display/tolerance: +/-8%
- Size: approx. Ø 25.4 x 4.5 cm
- Weight:
Model 1: approx. 411 g (excl. battery)
Model 2: approx. 406 g (excl. battery)
- Battery: 1 x 1.5 V AA R6/LR6
 Indicator for DC voltage



Caution fragile!

Explanation of the signal words

 WARNING!	This symbol/word indicates a hazard with a medium level of risk, which, if not avoided, could result in death or serious injury.
 CAUTION!	This symbol/word indicates a hazard with a low risk level which, if not avoided, can result in minor or moderate injury.
ATTENTION:	This signal word warns against potential damages to property.
Note:	This signal word is used for additional information.

Key

	Improper use of the batteries/accumulators may result in explosion and leakage of the battery fluid.
 	Alkaline battery included

	Battery: 1 x 1.5 V AA R6/LR6
	Indicator for DC voltage
	Read through these operating instructions!
	digi-tech gmbh uses the CE marking to show compliance with the applicable EU directives.
	DCF77 radio signal, frequency band 77.5 kHz
	temperature
	Air humidity
	Caution fragile!
	Always keep batteries out of children's reach.
	Do not throw batteries into the fire or place them near fire.
	Batteries must always be inserted with the correct polarity.
	Do not deform or damage batteries.
	Do not open or disassemble batteries.

	Do not mix batteries of different brands and types.
	Do not mix new and used batteries.
	Do not charge batteries.
	Protect batteries from moisture and keep them away from liquids.
	Do not short-circuit batteries.
	Always insert the batteries in the correct polarity.
	Protective gloves must be worn!

Important safety Instructions

Safety instructions for the user



WARNING! Risk of death and accidents for infants and children

Children often underestimate the dangers. Always keep children away from the product.

- This device may be used by **children** aged 8 years and older and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been supervised or instructed in the safe use of the device and understand the hazards involved. **Children** are not allowed to play with the product. Cleaning and user maintenance is not to be carried out by **children** without supervision.
- The packaging material is not a toy. **Children** can get caught in it and suffocate while playing.
- Do not operate the product if it is damaged.
- Do not expose the product to moisture.

- Only use the product indoors.
- This product does not contain any parts that can be serviced by the consumer.

Battery Safety Instructions



WARNING!

Danger of death!

- Keep batteries/accumulators out of reach of **children**. In case of swallowing, seek medical attention immediately!
- Ingestion may result in burns, perforation of soft tissue and death. Severe burns can occur within 2 hours after swallowing.
- Do not use rechargeable batteries!
- Never charge non-rechargeable batteries.
- Do not short-circuit batteries/rechargeable batteries and/or open them. This can result in overheating, fire hazards or explosions.
- Never throw batteries/rechargeable batteries into fire or water.
- Do not expose batteries/rechargeable batteries to mechanical stress.

Risk of battery/rechargeable battery leakage



CAUTION! Risk of injury!



Leaked or damaged batteries/rechargeable batteries can cause burns if they come into contact with the skin.

Therefore, wear suitable protective gloves in this case.

- Avoid extreme conditions and temperatures that can affect batteries/rechargeable batteries, such as radiators/direct sunlight.
- If batteries/rechargeable batteries have leaked, avoid contact of skin, eyes and mucous membranes with the chemicals! Rinse the affected areas immediately with clear water and consult a doctor!
- In case of leakage of the batteries/rechargeable batteries, remove them from the product immediately to avoid damage.
- Remove the batteries/rechargeable batteries if the product is not used for a long time.

CAUTION: Risk of damage to the product

- Only use the specified battery/rechargeable battery type!
- Insert batteries/rechargeable batteries according to the polarity markings (+) and (-) on the battery/rechargeable battery and the product.
- Clean contacts on the battery/rechargeable battery and in the battery

- compartment with a dry, lint-free cloth or cotton swab before insertion!
- Remove depleted batteries/rechargeable batteries from the product immediately.

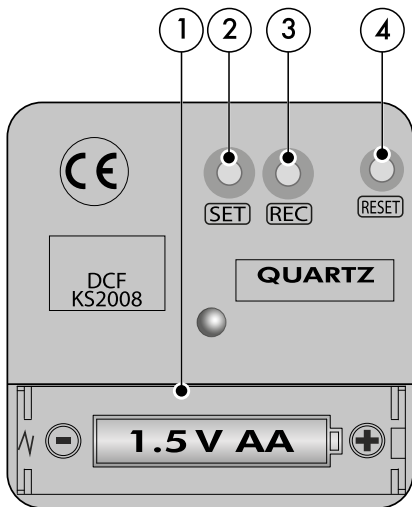
Hang the product securely

The product is not designed for operation in rooms with high humidity (e.g. bathrooms). Before attaching it to the wall, make sure that there is no gas, water or power line at the drilling site. Use suitable screws and dowels (not included). Be mindful of the wall's condition.

The manufacturer assumes no liability for damage caused by improper fastening. Make sure that

- no direct heat sources (e.g. heating) act on the product;
- no direct sunlight hits the product;
- Contact with spraying or dripping water is avoided;
- the product does not hang in the immediate vicinity of magnetic fields (e.g. loudspeakers);
- to avoid having foreign objects interfere with it;
- Candles and other open flames must be kept away from the product at all times to prevent the spread of fire.

Back and control panels



1	Battery compartment	2	SET button
3	REC button	4	RESET button

Getting started

- Remove all packaging material from the product.
- Insert a 1.5 V AA R6/LR6 battery into the battery compartment **1** with the **correct +/- polarity**.

The hands move to the 12:00:00-o'clock position and stop. The product receives the DCF77 radio signal. This process can take 3 - 10 minutes. Upon successful reception of the DCF77 radio signal, the hands automatically move to the correct time.

The product updates the internally stored time daily at 2:00, 3:00, 4:00, 5:00, 14:00, 15:00, 16:00 and 17:00.

Note: Please do not move the product while receiving the DCF77 radio signal.

Reception interference

The DCF77 radio signal is transmitted from near Frankfurt am Main. It can be received up to approx. 2000 km in the radius around Frankfurt am Main. However, there are some sources of interference that can significantly interfere with the reception of the DCF77 radio signal. If your product does not receive the DCF77 radio signal correctly, hang the product in another place. Note that electromagnetic radiation may occur in the vicinity of the computer, telephone, radio and TV, which may interfere with the reception of the DCF77 radio signal. Other sources of interference for the reception of the DCF77 radio signal can be strong building insulation (metallic components), high mountains or atmospheric interference. Replace the batteries if necessary.

Manual adjustment

If the pointers are not exactly in their position, you can adjust the pointers using **2** the SET button.

- Long press the SET button **2** once to enter setting mode.
- Then briefly press the SET button **2** to set the pointers in small increments. Or long press the SET button **2** to move the hands continuously.
- Release the SET button **2** to exit the setting mode.
- The hands move normally again.

Manual start of the radio signal reception

You can start the radio reception manually by pressing and holding the REC button **3** for 5 seconds.

Reset (RESET)

You can reset the product by briefly pressing the RESET button **4** with a thin object, if necessary.

All settings will be lost. The hands move to the 12:00:00-o'clock position and stop.

The product receives the DCF77 radio signal.

Upon successful reception of the DCF77 radio signal, the hands automatically move to the correct time.

Thermometers

Your product has an analogue display for the temperature in °C/°F.
The measuring range of the temperature is between -10 – 60 °C (functional range: 10 °C - 40 °C).

Note: After unpacking your product, it may take some time for the sensor to adapt to the new environment.

Hygrometer

Your product has an analogue display for humidity in %.
The humidity measurement range is between 10 – 80% (functional range: 20% - 80%).

Note: After unpacking your product, it may take some time for the sensor to adapt to the new environment.

Battery replacement

Remove the battery non-destructively.
Insert a 1.5 V AA R6/LR6 battery into the battery compartment **1** with the **correct +/- polarity**.

Cleaning Instructions

Improper cleaning may damage the product. Do not immerse this product in water or any other liquid. Avoid any aggressive cleaning agents, brushes with metal or nylon bristles, or any sharp or metallic cleaning objects such as knives, hard spatulas and the like. These can damage the surface. Clean the product with a soft, dry, lint-free cloth, such as that used to clean spectacle lenses.

Storage

If the product is not used for a long time, remove the battery and store the product, cleaned and protected from sunlight, in a dry, cool place, preferably in the original packaging.

Disposal

The product and the packaging materials are recyclable. Please dispose of them separately for better waste treatment. To learn options for disposal of the used product, please contact your municipal or city administration.



Check the labelling on the packaging materials when separating waste — they are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with the following meaning:

1-7: Plastics

20-22: Paper and cardboard

80-98: Composites



Disposal of the electrical appliance

The symbol with the crossed-out waste container means that electric and electronic devices must not be disposed of in the household waste. Consumers are obligated by law to dispose of obsolete electric and electronic devices separately from unsorted household waste. This ensures environmentally friendly and resource-saving recycling. Batteries and rechargeable batteries that are not permanently installed in electric or electronic devices and can be removed without destruction must be separated from such devices before disposal at a designated site and disposed of properly. The same applies to illuminants that can be removed from the device without destroying it. Electric and electronic devices from private households can be dropped off at the collection points of the public waste disposal companies or at the collection points established by the manufacturers or distributors. The return of obsolete devices is free of charge. This free take-back obligation applies for store purchases and deliveries to your home address. The place of performance of the take-back obligation is the same as the place of performance of the delivery. Transport costs may not be charged for devices that are taken back. Generally, distributors are obligated to ensure the free-of-charge take-back of obsolete devices by means of suitable take-back sites at a reasonable distance. Consumers have the possibility to return obsolete devices free of charge to a distributor obligated to take back such devices if they purchase a new device of equal value with essentially the same functions. This option also applies for home deliveries. In the case of distance selling, the option to have obsolete devices collected free of charge is limited to heat exchangers, monitors and large devices with at least one outer



edge longer than 50 cm when purchasing a new device. The distributor has to ask the consumer whether they want to return an obsolete device at the time the sales contract is concluded. Apart from this, consumers can drop off up to three obsolete devices of the same device type at a supplier collection point free of charge without having to purchase a new device. However, the edge lengths of the respective devices must not exceed 25 cm.

Remove the battery without destroying it before disposal and dispose of it separately (see Disposal of batteries).

Disposal of batteries

The adjacent symbol means that batteries and accumulators must not be disposed of together with household waste. Defective or used batteries/rechargeable batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC and its amendments. Consumers are legally obliged to remove all batteries and accumulators, regardless of whether they contain harmful substances, such as: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead, Li = lithium or not, at a collection point in their municipality/district or in the trade, so that they can be disposed of in an environmentally friendly manner and recovered from valuable raw materials such as cobalt, nickel or copper. The return of batteries and rechargeable batteries is free of charge.



WARNING! Environmental damage through incorrect disposal of the batteries/rechargeable batteries!

Some of the possible components such as mercury, cadmium and lead are toxic and endanger the environment if disposed of improperly. Heavy metals, for example, can have adverse health effects on humans, animals and plants and accumulate in the environment and in the food chain in order to then enter the body indirectly through food.

WARNING! Danger of explosion!

There is a high risk of fire with lithium-containing used batteries (Li = lithium). Therefore, special attention must be paid to the proper disposal of lithium-containing old batteries and rechargeable batteries. Incorrect disposal can also lead to internal and external short circuits due to thermal effects (heat) or mechanical damage. A short circuit can lead

to a fire or explosion and have serious consequences for people and the environment. Therefore, in the case of lithium-containing batteries and rechargeable batteries, seal the poles before disposal to avoid an external short circuit. Batteries and rechargeable batteries that are not permanently installed in the device must be removed before disposal and disposed of separately. Please only return batteries and rechargeable batteries when discharged! If possible, use rechargeable batteries instead of disposable batteries.

Simplified EU Declaration of Conformity

Digi-tech gmbh hereby declares that the radio system type radio-controlled wall clock 4-LD6684-1, 4-LD6684-2 complies with Directive RED 2014/53/EU, Article 10 (8) and the RoHS Directive.



Your user manual and declaration of conformity can be downloaded here: www.digi-tech-gmbh.com/downloads

Then click on the magnifying glass and enter item number 456317_2401.

Warranty of digi-tech gmbh

This device comes with a **3** year warranty from the date of purchase. In case there are defects in this product, you have legal rights against the seller of the product. These legal rights are not limited by our warranty described below.

Warranty terms

The warranty period starts on the date of purchase. Please keep the receipt in a safe place. This receipt is required as proof of purchase. If a material or manufacturing defect occurs within 3 years from the date of purchase of this product, we will - at our option – repair or replace the product for you free of charge. This warranty claim requires you to submit the defective device and the proof of purchase (receipt) within the three-year period and briefly describe what the defect is and when it occurred, in writing. If the defect is covered by our warranty, you will receive the repaired or a new product back. The warranty period does not restart when the product is repaired or replaced.

Warranty period and legal claims for defects

The warranty period is not extended by the warranty claim. This also applies to replaced and repaired parts. Any damage and defects already present at the time of purchase must be reported immediately after

unpacking. Repairs done after the expiry of the warranty period are chargeable.

Scope of Warranty

The device has been carefully produced according to strict quality guidelines and meticulously tested before delivery. The warranty applies to material or manufacturing defects. This warranty does not extend to product parts that are subject to normal wear and tear and can therefore be considered as wearing parts or for damage to fragile parts, e.g. switches, batteries or that are made of glass. The warranty is void if the product is damaged, improperly used or maintained. For using the product properly, all the instructions given in the operating manual must be strictly followed. It is essential to avoid uses and actions which are advised or warned against in the operating manual. The product is intended for private use only and not for commercial use. In the event of abusive and improper treatment, use of force and interventions that have not been carried out by our authorized service branch, the warranty will expire.

Process in case of a warranty claim

To ensure that your claim is processed quickly, please follow the instructions below:

- For all inquiries, please have the receipt and the item number (456317_2401) available as proof of purchase.
- Please find the article number on the nameplate, an engraving, on the title page of your manual (bottom left) or as a sticker on the back or underside.
- If functional errors or other defects occur, **first contact the following service department by telephone or email.**



You can download this manual and many other manuals, product videos and installation software at www.lidl-service.com.



This QR code takes you directly to the LIDL service page (www.lidl-service.com) and you can open your operating instructions by entering the item number (456317_2401).

Service

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, GERMANY
Email: support@inter-quartz.de, Phone: +49 (0)6198 571825



(GB) (IE) (NI) 00800 5515 6616



Supplier

Please note that the following address is not a service address. First contact the service point named above.

digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, GERMANY



Year of manufacture: 2024

IAN 456317_2401, Art.no.: 4-LD6684-1, 4-LD6684-2

DK Betjenings- og sikkerhedsinstruktioner

Indholdsfortegnelse

Indholdsfortegnelse	16
Indledning	17
Formålsbestemt anvendelse	17
Leveringsomfang	17
Tekniske data	17
Forklaring af signalordene	18
Symbolforklaring	18
Vigtige sikkerhedsinstruktioner	20
Sikkerhedsinstruktioner til brugere	20
Sikkerhedsinstruktioner for batteriet	21
Hæng produktet sikkert op	22
Bagside- og betjeningspaneler	22
Ibrugtagning	23
Modtagelsesfejl	23
Manuel indstilling	23
Manuel start af radiosignalet	24
Nulstil (RESET)	24
Termometer	24
Hygrometer	24
Batteriskift	24
Rengøringsvejledning	24
Opbevaring	25
Bortskaffelse	25
Bortskaffelse af det elektriske apparat	25
Bortskaffelse af batterier	26
Forenklet EU-overensstemmelseserklæring	27
digi-tech gmbh's garanti	27
Garantibetingelser	27
Garantiperiode og lovpligtige garantikrav	27
Garantiens omfang	28
Håndtering af garantikrav	28
Service	29
Leverandør	29

RADIOSTYRET UR

Indledning

Tillykke med købet af dit nye radiostyret ur (i det følgende benævnt „produkt“ eller „enhed“). Du har valgt et produkt af høj kvalitet. Betjeningsvejledningen er en del af dette produkt. Den indeholder vigtige oplysninger om sikkerhed, brug og bortskaffelse. Gør dig bekendt med alle betjenings- og sikkerhedsinstruktioner, før du bruger produktet. Brug kun produktet som beskrevet og til de specificerede anvendelsesområder. Overdrag alle bilag, hvis produktet videregives til tredjepart. Gem venligst emballagen og betjeningsvejledningen til senere brug.



Formålsbestemt anvendelse

Produktet er beregnet til at vise klokkeslæt og til de andre beskrevne funktioner. Enhver anden brug eller ændring af produktet anses for at være forkert. Produktet er kun beregnet til indendørs brug. Producenten hæfter ikke for skader forårsaget af utilsigtet brug eller forkert betjening. Produktet er ikke beregnet til kommerciel brug.

Leveringsomfang

Bemærk: Tjek venligst leveringen efter køb. Sørg for, at alle dele er til stede og ikke er defekte. Hvis leveringen er ufuldstændig og/eller dele er beskadiget, må produktet ikke benyttes. Kontakt serviceafdelingen (se „Behandling i tilfælde af garantikrav“).

- 1 x radiovægur
- 1 x batteri 1,5V AA LR6
- 1 x kvikvejledning

Tekniske data

- DCF77-radiosignal, frekvensbånd 77,5 kHz
- Måleområde/temperatur: -10-60 °C
(funktionsområde: 10-40 °C)
- Temperaturvisning/tolerance: +/-3 °C
- Måleområde/fugtighed: 10 - 80 %
(funktionsområde: 20 - 80 %)
- Fugtighedsvisning/tolerance: +/-8 %
- Mål: ca. Ø 25,4 x 4,5 cm
- Vægt:
Model 1: ca. 411 g (ekskl. batteri)

Model 2: ca. 406 g (ekskl. batteri)

- Batteri: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
— — — — — indikator for DC-spænding



Forsigtig skrøbelig!

Forklaring af signalordene

 ADVARSEL!	Dette signalsymbol/-ord angiver en fare med en middel grad af risiko, som kan resultere i dødsfald eller alvorlig personskade, hvis ikke den undgås.
 FORSIGTIG!	Dette signalsymbol/-ord angiver en fare med en lav risikograd, som kan resultere i en mindre eller moderat personskade, hvis ikke den undgås.
BEMÆRK:	Dette signalord advarer om mulig materiel skade.
Bemærk:	Dette signalord bruges til yderligere information.

Symbolforklaring

	Hvis batterierne bruges forkert, er der risiko for, at batteri-væsken eksploderer og lækker.
 	Alkalisk batteri inkluderet
	Batteri: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
	Mærkat for DC-spænding

	Læs betjeningsvejledningen.
	Med CE-mærket erklærer digi-tech gmbh, at de er i overensstemmelse med de gældende EU-direktiver.
	DCF77-radiosignal, frekvensbånd 77,5 kHz
	Temperatur
	Luftfugtighed
	Forsigtig skrøbelig!
	Opbevar altid batterier utilgængeligt for børn.
	Smid ikke batterier i ild eller i kontakt med ild.
	Batterier skal altid isættes med den korrekte polaritet.
	Batterierne må ikke deformeres eller beskadiges.
	Batterierne må ikke åbnes eller skilles ad.
	Bland ikke batterier af forskellige mærker og typer.

	Bland ikke nye og brugte batterier.
	Oplad ikke batterier.
	Beskyt batterier mod fugt og hold dem væk fra væsker.
	Kortslut ikke batterier.
	Indsæt altid batterier med korrekt polaritet.
	Brug beskyttelseshandsker.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

Sikkerhedsinstruktioner til brugere



ADVARSEL! Risiko for dødsfald og ulykker for spædbørn og børn

Børn undervurderer ofte farerne. Hold altid **børn** væk fra produktet.

- Dette produkt kan bruges af **børn** fra 8 år såvel som mennesker med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, forudsat at de er under opsyn eller er blevet instrueret i sikker brug af produktet og forstår de deraf følgende farer. **Børn** må ikke lege med produktet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke udføres af **børn** uden opsyn.
- Emballagematerialet er ikke legetøj. **Børn** kan blive viklet ind i det, hvilket kan medføre kvælning.
- Betjen ikke produktet, hvis det er beskadiget.
- Udsæt ikke produktet for fugt.
- Brug kun produktet indendørs.
- Dette produkt indeholder ingen dele, der kan serviceres af forbrugeren.

Sikkerhedsinstruktioner for batteriet



ADVARSEL! Livsfare!

- Opbevar batterier utilgængeligt for **børn**. Søg straks læge ved slugning!
- Slugning kan resultere i forbrændinger, perforering af blødt væv og død. Alvorlige forbrændinger kan forekomme inden for 2 timer efter slugning.
- Brug ikke genopladelige batterier!
- Genoplad aldrig ikke-genopladelige batterier.
- Batterier må ikke kortsluttes og/eller åbnes. Dette kan resultere i overophedning, brandfare eller sprængning.
- Smid aldrig batterier i ild eller i vand.
- Udsæt ikke batterier for mekanisk belastning.

Risiko for batterilækage



FORSIGTIG! Risiko for personskade!



Lækkede eller beskadigede batterier kan forårsage forbrændinger, hvis de kommer i kontakt med huden.

Brug i sådanne tilfælde passende beskyttelseshandsker.

- Undgå ekstreme forhold og temperaturer, der kan påvirke batterier, såsom radiatorer/direkte sollys.
- Hvis batterier lækker, skal kontakt med hud, øjne og slimhinder med kemikalierne undgås! Skyl straks de berørte områder med rent vand og søg læge!
- Hvis batteriet lækker, skal det straks fjernes fra produktet for at undgå skader.
- Fjern batterierne, hvis produktet ikke bruges i lang tid.

FORSIGTIG: Risiko for beskadigelse af produktet

- Brug kun den angivne batteritype!
- Indsæt batterier i henhold til polaritetsmærkerne (+) og (-) på batteriet og produktet.
- Rengør kontaktfladerne på batteriet og i batterirummet med en tør, fnugfri klud eller vatpind før isætning!
- Fjern straks brugte batterier fra produktet.

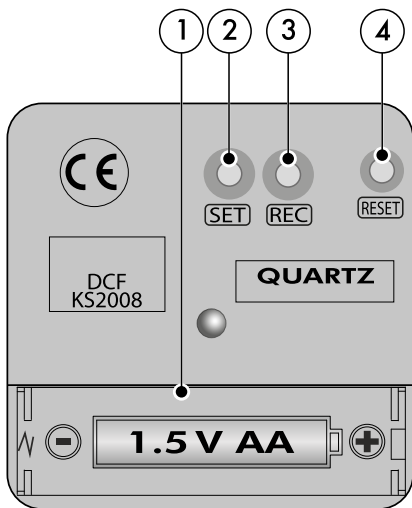
Hæng produktet sikkert op

Produktet er ikke designet til brug i rum med høj luftfugtighed (f.eks. badeværelser). Inden uret monteres på væggen, skal det sikres, at der ikke er gas-, vand- eller elrør ved borestedet. Brug egnede skruer og dyvler (medfølger ikke). Vær opmærksom på væggens beskaffenhed.

Producenten påtager sig intet ansvar for skader forårsaget af forkert ophængning. Sørg for at:

- ingen direkte varmekilder (f.eks. opvarmning) påvirker produktet;
- intet direkte sollys rammer produktet;
- kontakt med sprøjtende og dryppende vand undgås;
- produktet hænger ikke i umiddelbar nærhed af magnetfelter (f.eks. højttalere);
- ingen fremmedlegemer trænger ind;
- stearinlys og anden åben ild til enhver tid holdes væk fra denne enhed for at forhindre spredning af ild.

Bagside- og betjeningspaneler



1	Batterirum	2	SET-knap
3	REC-knap	4	RESET-knap

Ibrugtagning

- Bemærk: Fjern alt emballagemateriale fra produktet.
- Indsæt et 1,5 V AA R6/LR6-batteri **med korrekt polaritet +/-** i batterirummet **1**.

Viserne bevæger sig til positionen 12:00:00 og stopper. Produktet modtager DCF77-radiosignalet. Denne proces kan tage 3-10 minutter.

Efter vellykket modtagelse af DCF77-radiosignalet flytter viserne automatisk til det korrekte klokkeslæt.

Produktet opdaterer den internt lagrede tid dagligt kl. 2:00, 3:00, 4:00, 5:00, 14:00, 15:00, 16:00 og 17:00.

Bemærk: Flyt ikke produktet, mens du modtager DCF77-radiosignalet.

Modtagelsesfejl

DCF77-radiosignalet udsendes fra nærheden af Frankfurt am Main. Den kan modtages op til ca. 2000 km i radius omkring Frankfurt am Main. Der er dog nogle interferensilder, som i betydelig grad kan hindre modtagelsen af DCF77-radiosignalet. Hvis dit produkt ikke modtager DCF77-radiosignalet korrekt, skal du hænge produktet et andet sted. Bemærk, at elektromagnetisk stråling kan forekomme i nærheden af computeren, telefonen, radioen og tv'et, hvilket kan forstyrre modtagelsen af DCF77-radiosignalet. Andre forstyrrelseskilder for modtagelse af DCF77-radiosignalet kan være stærk bygningsisolerings (metalliske komponenter), høje bjerge eller atmosfærisk interferens. Udskift om nødvendigt batterierne.

Manuel indstilling

Hvis viserne ikke er nøjagtigt i position, kan des justere ved hjælp af SET-knappen **2**.

- Tryk længe på SET-knappen én gang **2** for at gå ind i indstillingstilstanden.
- Tryk derefter kort på SET-knappen **2** for at indstille viserne i små skridt. Eller tryk længe på SET-knappen **2** for at lade viserne køre.
- Slip SET-knappen **2** for at afslutte indstillingstilstanden.
- Viserne bevæger sig igen normalt.

Manuel start af radiosignalet

Du kan starte radiomodtagelsen manuelt ved at trykke på og holde REC-knappen **3** nede i 5 sekunder.

Nulstil (RESET)

Hvis nødvendigt kan du nulstille produktet ved kortvarigt at trykke på RESET-knappen **4** med en tynd genstand.

Alle indstillinger vil gå tabt. Viserne bevæger sig til positionen 12:00:00 og stopper.

Produktet modtager DCF77-radiosignalet.

Efter vellykket modtagelse af DCF77-radiosignalet flytter viserne automatisk til det korrekte klokkeslæt.

Termometer

Dit produkt har analog visning af temperaturen i °C/°F.

Måleområdet for temperaturen er mellem -10 - 60 °C (funktionsområde: 10 - 40 °C).

Bemærk: Efter udpakning af dit produkt, kan det tage lidt tid for sensoren at tilpasse sig det nye miljø.

Hygrometer

Dit produkt har analog visning af luftfugtighed i %.

Fugtighedsmåleområdet er mellem 10 - 80 % (funktionsområde: 20 - 80 %).

Bemærk: Efter udpakning af dit produkt, kan det tage lidt tid for sensoren at tilpasse sig det nye miljø.

Batteriskift

Fjern batteriet på en ikke-destruktiv måde.

Indsæt et 1,5 V AA R6/LR6-batteri **med korrekt polaritet (+/-)** i batterirummet **1**.

Rengøringsvejledning

Forkert rengøring kan beskadige produktet. Nedsæk ikke produktet i vand eller andre væsker. Brug ikke aggressive rengøringsmidler, børster med metal- eller nylonhår eller skarpe eller metalliske rengøringsgenstande såsom knive, hårde spatler og lignende. Disse kan beskadige overfladen. Rengør produktet med en blød, tør, fnugfri klud, f.eks. dem som bruges til at rense brilleglas.

Opbevaring

Hvis produktet ikke bruges i længere tid, skal du fjerne batterierne og opbevare produktet, rengjort og beskyttet mod sollys, på et tørt, køligt sted, helst i den originale emballage.

Bortskaffelse

Produktet og emballagematerialerne er genanvendelige. Bortskaf dem separat for bedre affaldshåndtering. Anvisning om bortskaffelse af det brugte produkt kan fås hos din lokale myndighed eller kommune.

Bemærk mærkningen af emballagematerialerne ved sortering af affald, disse er markeret med forkortelser (a) og numre (b) med følgende betydning:

1-7: plast

20-22: Papir og pap

80-98: kompositter.



Bortskaffelse af det elektriske apparat

Symbolet med den overstregede skraldespand på hjul betyder, at elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet. Forbrugere er lovmæssigt forpligtet til at bortskaffe elektrisk og elektronisk udstyr ved dets levetids udløb adskilt fra usorteret husholdningsaffald. Sådan sikres en miljøvenlig og ressourcebesparende genanvendelse. Batterier og akkumulatorer, der ikke er fast indkapslet i det elektriske eller elektroniske produkt, og som kan fjernes uden at beskadige det, skal adskilles fra produktet, inden det afleveres til et indsamlingssted, og bortskaffes på et egnet bortskaffelsessted. Det samme gælder for lamper, der kan fjernes fra produktet uden at ødelægge dem. Ejere af elektrisk og elektronisk udstyr fra private husholdninger kan aflevere disse på de offentlige renovationsmyndigheders indsamlingssteder eller på de indsamlingssteder, der er oprettet af producenter eller distributører. Bortskaffelse af gamle produkter er gratis. Denne gratis genbrugsforpligtelse af varer gælder både hvis de er købt i en butik og hvis de er leveret til hjemmeadressen. Opfyldelsesstedet for returneringsforpligtelsen er det samme som opfyldelsesstedet for leveringen. Der må ikke opkræves transportomkostninger for de returnerede apparater. Generelt er distributører forpligtet til at sikre, at gamle produkter kan afleveres gratis, ved at stille passende returmogligheder inden for rimelig afstand til rådighed.



Forbrugerne har mulighed for gratis at aflevere et gammelt produkt til en distributør, som har forpligtigelse til at tage det tilbage, hvis de køber et tilsvarende nyt produkt med en tilsvarende funktion. Denne mulighed eksisterer også for leveringer til private husstande. Ved fjernsalg er muligheden for gratis aflevering ved køb af nyt apparat begrænset til varmevekslere, skærmapparater og større apparater, der har mindst én yderkant med en længde på mere end 50 cm. Ved købsaftalens indgåelse skal distributøren spørge forbrugeren om deres hensigt omkring returnering. Herudover kan forbrugerne gratis aflevere op til tre gamle apparater af samme type til en forhandlers opsamlingssted, uden at dette er forbundet med køb af en et nyt apparat. Dog må længden af de pågældende enheders kanter ikke overstige 25 cm. Før bortskaffelse skal du fjerne batteriet uden at ødelægge det og borts-kaffe det separat (se Bortskaffelse af batteri).

Bortskaffelse af batterier

Symbolet ved siden af betyder, at batterier ikke må bortskaffes sammen med husholdningsaffald. Defekte eller brugte batterier skal genbruges i overensstemmelse med direktiv 2006/66/EF og ændringer heraf. Forbrugerne er juridisk forpligtet til at fjerne alle batterier, uanset om de indeholder skadelige stoffer, såsom: Cd = cadmium, Hg = kviksølv, Pb = bly, Li = lithium eller ej, på et ind-samlingssted i deres kommune/distrikt eller i handelen, så de kan borts-kaffes på en miljøvenlig måde og genvindes fra værdifulde råvarer som kobolt, nikkel eller kobber. Returnering af batterier er gratis.



ADVARSEL! Miljøskader på grund af ukorrekt bortskaffelse af batterier!

Nogle af de mulige ingredienser såsom kviksølv, cadmium og bly er giftige og bringer miljøet i fare, hvis de bortskaffes forkert. Tungmetaller kan for eksempel have negative sundhedsvirkninger på mennesker, dyr og planter og ophobes i miljøet og i fødekæden for derefter indirekte optages i kroppen gennem fødevarer.



ADVARSEL! Eksplosionsfare!

Der er stor risiko for brand med lithiumholdige brugte batterier (Li = lithium). Derfor skal der lægges særlig vægt på korrekt bortskaffelse af lithiumholdige gamle batterier. Forkert bortskaffelse kan også føre til

interne og eksterne kortslutninger på grund af termiske effekter (varme) eller mekanisk skade. En kortslutning kan føre til brand eller eksplosion og have alvorlige konsekvenser for mennesker og miljø. Forsegl derfor polerne på litiumholdige batterier før bortskaffelse for at forhindre en ekstern kortslutning. Batterier, der ikke er permanent installeret i enheden, skal fjernes før bortskaffelse og bortskaffes separat. Returner kun batterier i afladet tilstand! Hvis det er muligt, bør du bruge genopladelige batterier i stedet for engangsbatterier.

Forenklet EU-overensstemmelseserklæring

Digi-tech gmbh erklærer hermed, at radioanlægstypen radiostyret ur 4-LD6684-1, 4-LD6684-2 overholder direktivet RED 2014/53/EU, artikel 10, stk. 8 og RoHS-direktivet.



Din betjeningsvejledning og overensstemmelseserklæring kan downloades her: www.digi-tech-gmbh.com/downloads

Klik derefter på forstørrelsesglasset, og indtast artikelnummeret 456317_2401.

digi-tech gmbh's garanti

Du har **3 års** garanti på denne enhed fra købsdatoen. I tilfælde af fejl ved dette produkt har du juridiske rettigheder over for sælgeren af produktet. Disse lovbestemte rettigheder begrænses ikke af vores garanti, der er beskrevet nedenfor.

Garantibetingelser

Garantiperioden begynder på købsdatoen. Opbevar kvitteringen på et sikkert sted. Dette dokument er påkrævet som købsbevis. Hvis der opstår en materiale- eller produktionsfejl inden for 3 år fra købsdatoen for dette produkt, vil vi – efter vores valg – reparere eller udskifte produktet for dig gratis. Denne garantiservice forudsætter, at den defekte enhed og købsbeviset (kvittering) inden for treårsperioden præsenteres og kort beskrives skriftligt, hvad fejlen er, og hvornår den opstod. Hvis fejlen er dækket af vores garanti, vil du modtage det reparerede eller et nyt produkt tilbage. Med reparationen eller ombytningen begynder der ikke nogen ny garantiperiode.

Garantiperiode og lovpligtige garantikrav

Garantiperioden forlænges ikke af garantien. Dette gælder også udskiftede og reparerede dele. Eventuelle skader og mangler, der allerede er til stede på købstidspunktet, skal indberettes umiddelbart efter udpak-

ning. Reparationer, der finder sted efter udløbet af garantiperioden, er underlagt et gebyr.

Garantiens omfang

Enheden blev omhyggeligt produceret i henhold til strenge retningslinjer for kvalitet og omhyggeligt testet før levering. Garantien gælder for materiale- eller produktionsfejl. Denne garanti omfatter ikke produktdele, der er udsat for normal slidage og kan derfor betragtes som sliddele eller for beskadigelse af skrøbelige dele, f.eks. kontakter, batterier eller dele, der er fremstillet af glas. Denne garanti bortfalder, hvis produktet er beskadiget eller ikke er blevet brugt eller vedligeholdt korrekt. For at sikre korrekt brug af produktet skal alle instruktioner i betjeningsvejledningen følges nøje. Brug og handlinger, der frarådes eller advares mod i betjeningsvejledningen, skal for enhver pris undgås. Produktet er kun beregnet til privat brug og ikke til kommerciel brug. Ved misbrug og forkert behandling, brug af magt og indgreb, der ikke er blevet udført af vores autoriserede serviceafdeling, udløber garantien.

Håndtering af garantikrav

For at sikre en hurtig behandling af din anmodning skal du følge følgende instruktioner:

- Ved alle henvendelser bedes du have kvittering og varenummer (456317_2401) klar som købsbevis.
- Du kan finde varenummeret på navneskiltet, en gravering, på titelsiden af din vejledning (nederst til venstre) eller som et klistermærke på bagsiden eller undersiden.
- Hvis der opstår funktionsfejl eller andre fejl, **skal du først kontakte følgende serviceafdeling via telefon eller e-mail.**



Du kan downloade denne og mange andre vejledninger, produktvideoer og software på www.lidl-service.com.



Denne QR-kode fører dig direkte til servicesiden hos Lidl (www.lidl-service.com) og du kan åbne din betjeningsvejledning ved at indtaste varenummeret (456317_2401).

Service

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, TYSKLAND
E-mail: support@inter-quartz.de, Telefon: +49 (0)6198 571825



800 5515 6616



Leverandør

Bemærk, at følgende adresse ikke er en serviceadresse. Kontakt først det servicepunkt, der er nævnt ovenfor.

digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, TYSKLAND



Produktionsår: 2024

IAN 456317_2401 varenr.4-LD6684-1, 4-LD6684-2

FR|BE Instructions d'utilisation et de sécurité

Table des matières

Table des matières	30
Introduction	31
Utilisation conforme	31
Contenu de la livraison	31
Données techniques	31
Explication des mentions d'avertissement	32
Légende	32
Consignes de sécurité importantes	34
Consignes de sécurité pour les utilisateurs	34
Consignes de sécurité relatives à la batterie	35
Suspendre le produit en toute sécurité	36
Verso et panneaux de commande	37
Mise en service	37
Perturbation de réception	38
Réglage manuel	38
Démarrage manuel du signal radio	38
Réinitialiser (RESET)	38
Thermomètre	39
Hygromètre	39
Remplacement de la batterie	39
Consignes d'entretien	39
Stockage	39
Élimination	40
Mise au rebut de l'appareil électrique	40
Élimination des piles	41
Déclaration de conformité UE simplifiée	42
Garantie de digi-tech gmbh	42
Conditions de garantie	42
Période de garantie et droits légaux	43
Couverture de la garantie	43
Processus en cas de revendication de la garantie	43
Service	45
Fournisseur	45

HORLOGE MURALE RADIOGUIDÉE

Introduction



Félicitations pour l'achat de votre nouvelle horloge murale radioguidée (ci-après dénommée « produit » ou « appareil »). Vous avez choisi un produit de haute qualité. Le mode d'emploi fait partie intégrante de ce produit. Il comporte des consignes importantes pour la sécurité, l'utilisation et l'élimination. Familiarisez-vous avec toutes les instructions d'utilisation et de sécurité avant d'utiliser le produit. Utilisez le produit uniquement comme décrit et pour les domaines d'application spécifiés.

Remettez tous les documents lors de la transmission du produit à des tiers. Veuillez conserver l'emballage et le mode d'emploi pour toute question ultérieure.

Utilisation conforme

Le produit est adapté à l'affichage de l'heure et à l'utilisation des fonctions supplémentaires décrites. Toute autre utilisation ou modification du produit est considérée comme non conforme.

Le produit ne convient qu'à une utilisation en intérieur.

Le fabricant ne peut être tenu responsable des dommages causés par une utilisation non conforme ou inappropriée du produit. Le produit n'est pas destiné à un usage commercial.

Contenu de la livraison

Remarque : veuillez vérifier le contenu de la livraison après l'achat.

Assurez-vous que toutes les pièces sont bien présentes et non endommagées. Si la livraison est incomplète et/ou si des pièces sont endommagées, n'utilisez pas le produit. Contactez le service après-vente (voir « Traitement en cas de garantie »).

1 x horloge murale radioguidée

1 x pile 1,5 V AA LR6

1 x guide de démarrage rapide

Données techniques

- Signal radio DCF77, bande de fréquence 77,5 kHz
- Plage de mesure/température : -10 – 60 °C
(plage de fonctionnement : 10 °C - 40 °C)
- Affichage de la température/tolérance : +/-3 °C

- Plage de mesure/humidité : 10 % – 80 %
(plage fonctionnelle : 20 % - 80 %)
- Indicateur d'humidité/Tolérance : +/ - 8 %
- Dimensions: env. Ø 25,4 x 4,5 cm
- Poids :
Modèle 1 : env. 411 g (hors pile)
Modèle 2 : env. 406 g (hors pile)
- Batterie : 1 x 1,5 V AA R6/LR6
 Indicateur de tension continue



Attention fragile !

Explication des mentions d'avertissement

 AVERTISSEMENT !	Cette mention/symbole indique un danger présentant un niveau de risque moyen qui, s'il n'est pas évité, peut entraîner la mort ou une blessure grave.
 ATTENTION !	Ce symbole/mot d'avertissement indique un danger présentant un niveau de risque faible qui peut entraîner des blessures légères ou modérées s'il n'est pas évité.
ATTENTION :	Cette mention met en garde contre d'éventuels dommages matériels.
Remarque :	Cette mention est utilisée pour apporter des informations supplémentaires.

Légende

	Une mauvaise utilisation des piles/piles rechargeables peut entraîner un risque d'explosion et de fuite du liquide de la pile.
---	---

	Pile alcaline incluse
	Batterie : 1 x 1,5 V AA R6/LR6
	Symbole de courant continu
	Veuillez lire la notice d'utilisation !
	Avec le marquage CE, digi-tech gmbh déclare respecter la conformité aux directives européennes applicables.
	Signal radio DCF77, bande de fréquence 77,5 kHz
	Température
	Humidité de l'air
	Attention fragile !
	Gardez toujours les piles hors de portée des enfants.
	Ne jetez pas les piles dans le feu ou ne les mettez pas en contact avec du feu.
	Les piles doivent toujours être utilisées correctement.

	Ne pas déformer ou endommager les piles.
	Ne pas ouvrir ou démonter les piles.
	Ne pas mélanger des piles de marques et de types différents.
	Ne pas mélanger les piles neuves et usagées.
	Ne pas charger les piles.
	Protéger les piles de l'humidité et les tenir à l'écart des liquides.
	Ne pas mettre les piles en court-circuit.
	Insérez toujours les piles correctement.
	Porter des gants de protection !

Consignes de sécurité importantes

Consignes de sécurité pour les utilisateurs



AVERTISSEMENT!

Danger de mort et d'accident pour les jeunes enfants et les enfants

Les enfants sous-estiment souvent les dangers. Tenez toujours les enfants à l'écart du produit.

- Ce produit peut être utilisé par des **enfants âgés** de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou

mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, s'ils sont surveillés ou ont été instruits sur l'utilisation sûre du produit et comprendre les dangers qui en résultent. Les **enfants** ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien de l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des **enfants** sans surveillance.

- Le matériel d'emballage n'est pas un jouet. Les **enfants** peuvent s'y prendre et s'étouffer en jouant.
- Ne mettez pas le produit en service s'il est endommagé.
- N'exposez pas le produit à l'humidité.
- N'utilisez le produit qu'à l'intérieur.
- Ce produit ne contient aucune pièce pouvant être entretenue par le consommateur.

Consignes de sécurité relatives à la batterie



AVERTISSEMENT!

Danger de mort !

- Gardez les piles/piles rechargeables hors de portée des **enfants**. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin !
- L'ingestion peut entraîner des brûlures, des perforations des tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent survenir dans les 2 heures suivant l'ingestion.
- N'utilisez pas de piles rechargeables !
- Ne rechargez jamais les piles non rechargeables.
- Ne court-circuitiez pas les piles/batteries et/ou ne les ouvrez pas. Cela peut entraîner une surchauffe, un risque d'incendie ou de rupture.
- Ne jetez jamais les piles/piles rechargeables dans le feu ou l'eau.
- N'exposez pas les piles/accumulateurs à des contraintes mécaniques.

Risque de fuite des piles/accumulateurs



ATTENTION !

Risque de blessures !



Les piles/accumulateurs qui fuient ou sont endommagés peuvent provoquer des brûlures par contact avec la peau.

Par conséquent, portez des gants de protection appropriés dans ce cas.

- Évitez les conditions et les températures extrêmes qui peuvent affecter

les piles/batteries, par exemple les radiateurs/la lumière directe du soleil.

- Si les piles/accumulateurs ont fui, évitez tout contact de la peau, des yeux et des muqueuses avec les produits chimiques ! Rincez immédiatement les zones concernées à l'eau claire et consultez un médecin !
- En cas de fuite des piles/accumulateurs, retirez-les immédiatement du produit pour éviter tout dommage.
- Retirez les piles/accus si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période.

ATTENTION : risque d'endommagement du produit

- Utilisez uniquement le type de batterie/type de batterie spécifié !
- Insérez les piles/batteries conformément aux repères de polarité (+) et (-) sur la pile/batterie et le produit.
- Nettoyez les contacts de la pile/de la batterie et du compartiment à piles avant de les insérer avec un chiffon sec et non pelucheux ou un coton-tige !
- Retirez immédiatement les piles/accus épuisés du produit.

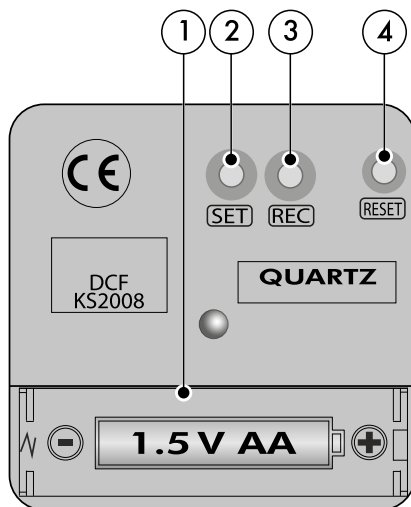
Suspendre le produit en toute sécurité

Le produit n'est pas conçu pour fonctionner dans des pièces très humides (par ex. salle de bain). Avant de la fixer au mur, assurez-vous qu'il n'y a pas de conduite de gaz, d'eau ou d'électricité à l'endroit du perçage. Utilisez des vis et des chevilles appropriées (non fournies). Faites attention au matériau du mur.

Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages causés par une fixation inappropriée. Veillez à ce que :

- aucune source de chaleur directe (p. ex. chauffage) n'affecte le produit ;
- le produit n'est pas exposé à la lumière directe du soleil ;
- le contact avec les projections d'eau et les gouttes d'eau soit évité ;
- le produit n'est pas suspendu à proximité immédiate de champs magnétiques (par ex. haut-parleurs) ;
- aucun corps étranger ne pénètre dans l'appareil ;
- Les bougies et autres flammes nues doivent être tenues à tout moment éloignées du produit pour éviter la propagation du feu.

Verso et panneaux de commande



1	Compartiment à piles	2	Touche SET
3	Touche Rec	4	RESET-Goût

Mise en service

- Retirez tous les matériaux d'emballage du produit.
- Insérez une pile 1,5 V AA R6/LR6 **en respectant la polarité +/-** dans le **1** compartiment à piles.

Les aiguilles se déplacent vers la position 12h00 et s'arrêtent. Le produit reçoit le signal radio DCF77. Ce processus peut prendre de 3 à 10 minutes. En cas de réception réussie du signal radio DCF77, les aiguilles se déplacent automatiquement à l'heure correcte.

Le produit met à jour l'heure enregistrée en interne tous les jours à 2h00, 3h00, 4h00, 5h00, 14h00, 15h00, 16h00 et 17h00.

Remarque : veuillez ne pas déplacer le produit pendant la réception du signal radio DCF77.

Perturbation de réception

Le signal radio DCF77 est émis depuis les environs de Francfort-sur-le-Main. Il peut être reçu jusqu'à environ 2000 km dans le rayon autour de Francfort-sur-le-Main. Toutefois, certaines sources d'interférences peuvent perturber considérablement la réception du signal radio DCF77. Si votre produit ne reçoit pas correctement le signal radio DCF77, suspendez le produit à un autre endroit. Veuillez noter, qu'il peut y avoir des rayonnements électromagnétiques à proximité d'ordinateurs, de téléphones, de radios et de téléviseurs, ce qui peut perturber la réception du signal radio DCF77. Des éléments épais d'isolation utilisés dans le bâtiment (éléments de construction métalliques), des montagnes élevées ou des perturbations atmosphériques peuvent également nuire à la réception du signal radio. Remplacez les piles si nécessaire.

Réglage manuel

Si les aiguilles ne sont pas exactement à leur position, vous pouvez ajuster

2 les aiguilles à l'aide du bouton set.

- Appuyez une fois longuement sur la **2** touche set pour passer en mode de réglage.
- Appuyez ensuite brièvement sur la touche **2** set pour régler les aiguilles par petits pas. Ou appuyez longuement sur la touche **2** set pour faire défiler les aiguilles.
- **2** Relâchez le bouton set pour quitter le mode de réglage.
- Les aiguilles se déplacent à nouveau normalement.

Démarrage manuel du signal radio

Vous pouvez démarrer la réception radio manuellement en maintenant la touche Rec enfoncée **3** pendant 5 secondes.

Réinitialiser (RESET)

Vous pouvez réinitialiser le produit en appuyant brièvement **4** sur le bouton Reset avec un objet fin si nécessaire.

Tous les réglages sont perdus. Les aiguilles se déplacent vers la position 12h00 et s'arrêtent.

Le produit reçoit le signal radio DCF77.

En cas de réception réussie du signal radio DCF77, les aiguilles se dépla-

cent automatiquement à l'heure correcte.

Thermomètre

Votre produit dispose d'un affichage analogique de la température en °C/°F.

La plage de mesure de la température est comprise entre -10 et 60 °C (plage de fonctionnement : 10 °C - 40 °C).

Remarque : après avoir déballé votre produit, le capteur peut prendre un certain temps pour s'adapter au nouvel environnement.

Hygromètre

Votre produit dispose d'un affichage analogique de l'humidité en %.

La plage de mesure de l'humidité de l'air est comprise entre 10 et 80 % (plage fonctionnelle : 20 % - 80 %).

Remarque : après avoir déballé votre produit, le capteur peut prendre un certain temps pour s'adapter au nouvel environnement.

Remplacement de la batterie

Retirez la batterie de manière non destructive.

Insérez une pile 1,5 V AA R6/LR6 **en respectant la polarité +/-** dans le **1** compartiment à piles.

Consignes d'entretien

Un nettoyage incorrect peut endommager le produit. N'immergez pas le produit dans de l'eau ou dans d'autres liquides. N'utilisez pas de détergents agressifs, de brosses à poils métalliques ou en nylon, ou d'objets de nettoyage tranchants ou métalliques, tels que des couteaux, des spatules rigides et autres. Ceux-ci peuvent endommager la surface. Nettoyez le produit avec un chiffon doux, sec et non pelucheux, tel que : utilisé pour nettoyer les verres de lunettes

Stockage

Si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période, retirez la batterie et rangez le produit, nettoyé et protégé du soleil, dans un endroit sec et frais, idéalement dans son emballage d'origine.

Élimination

Le produit et les matériaux d'emballage sont recyclables, éliminez-les séparément pour un meilleur traitement des déchets. Vous pouvez découvrir comment éliminer l'ancien produit auprès de votre administration communale ou de votre mairie.



Respectez le marquage des matériaux d'emballage lors du tri des déchets, ceux-ci sont marqués par des abréviations (a) et des numéros (b) avec la signification suivante :

1 à 7 : plastiques

20 à 22 : papier et carton

80 à 98 : matériaux composites.



Mise au rebut de l'appareil électrique

Le symbole de la poubelle barrée signifie que les équipements électriques et électroniques ne peuvent être jetés avec les ordures ménagères. Les consommateurs sont légalement tenus de remettre les équipements électriques et électroniques en fin de vie à une collecte séparée des déchets urbains non triés. Cela permet de garantir un recyclage respectueux de l'environnement et des ressources. Les piles et accumulateurs qui ne sont pas solidement fixés à l'équipement électronique ou électrique et qui peuvent être retirés sans risque de détérioration doivent être séparés de l'appareil avant que celui-ci ne soit remis à un point de collecte. Ils doivent ensuite être jetés conformément aux dispositions prévues. Il en va de même pour les ampoules qui peuvent être retirées de l'appareil sans risque de détérioration. Les propriétaires d'équipements électriques et électroniques de ménages privés peuvent les remettre aux points de collecte des organismes publics d'élimination des déchets ou aux points de collecte mis en place par les fabricants ou les distributeurs. Le dépôt d'appareils usagés est gratuit. Cette obligation de reprise gratuite s'applique aussi bien pour un achat en magasin ou une livraison à domicile. Le lieu d'exécution de l'obligation de reprise est égal au lieu d'exécution de la livraison. Des frais de transport ne peuvent être facturés pour les appareils repris. De manière générale, les distributeurs sont tenus de veiller à ce que les appareils usagés puissent être repris gratuitement, au moyen d'options de reprise adaptées et à une distance raisonnable. Les consommateurs ont la possibilité de remettre gratuitement un ancien appareil à un distributeur qui est obligé de les reprendre s'ils achètent un nouvel appareil équivalent ayant sensiblement la même fonction. Cette option



vaut également en cas de livraison à domicile. Dans le cadre de la vente à distance, la possibilité d'un enlèvement sans frais lors de l'achat d'un appareil neuf est limitée aux équipements d'échange thermique, aux appareils à écran et aux gros appareils dont minimum l'une des dimensions extérieures est au supérieure à 50 cm. Le distributeur doit interroger le consommateur sur son intention de retourner l'appareil au moment de la conclusion du contrat de vente. En outre, les consommateurs peuvent déposer au point de collecte d'un distributeur jusqu'à trois anciens appareils d'un même type gratuitement, sans que cela ne soit lié à l'achat d'un nouvel appareil. Cependant, les longueurs d'arêtes des différents appareils ne doivent pas dépasser 25 cm. Retirez les piles avant d'éliminer l'appareil et jetez-les séparément (voir Recyclage des piles).

Élimination des piles

Le symbole ci-contre signifie que les piles et piles rechargeables ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. Les piles/piles rechargeables défectueuses ou vides doivent être recyclées conformément à la directive 2006/66/UE et à ses amendements. Les consommateurs sont légalement tenus d'éliminer toutes les piles et piles rechargeables, qu'elles contiennent ou non des substances nocives telles que :



Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb, Li = lithium dans un point de collecte dans votre municipalité/quartier ou dans un commerce afin de pouvoir les éliminer de manière écologique et de récupérer les matières premières précieuses, telles que par ex. du cobalt, du nickel ou du cuivre. Le retour des piles et des accumulateurs est gratuit.



AVERTISSEMENT!

Domages environnementaux dus à une élimination incorrecte des piles/piles rechargeables !

Parmi les composants possibles, certains sont toxiques tels que le mercure, le cadmium et le plomb. S'ils ne sont pas éliminés correctement, ils mettent en danger l'environnement. Les métaux lourds, par exemple, peuvent avoir des effets nocifs sur la santé des personnes, des animaux et des plantes et s'accumuler dans l'environnement et dans la chaîne alimentaire, puis pénétrer indirectement dans l'organisme par le biais

de la nourriture.



AVERTISSEMENT! **Risque d'explosion !**

Le risque d'incendie est élevé avec des piles anciennes contenant du lithium (Li = lithium). Par conséquent, une attention particulière doit être accordée à l'élimination appropriée des vieilles piles et piles rechargeables contenant du lithium. Une élimination incorrecte peut également entraîner des courts-circuits internes et externes dus à des effets thermiques (chaleur) ou à des dommages mécaniques. Un court-circuit peut provoquer un incendie ou une explosion et avoir des conséquences graves pour les personnes et l'environnement. Pour éviter cela, mettez du scotch sur les pôles des piles et piles rechargeables au lithium avant leur élimination, afin d'éviter un court-circuit externe. Les piles et les piles rechargeables qui ne sont pas installées en permanence dans l'appareil doivent être retirées et jetées séparément avant d'être éliminées. Ne vous débarrassez des piles et piles rechargeables que lorsqu'elles sont déchargées ! Dans la mesure du possible, utilisez des piles rechargeables plutôt que des piles jetables.

Déclaration de conformité UE simplifiée

Par la présente, digi-tech gmbh déclare que le type d'équipement radio Horloge murale radioguidée 4-LD6684-1, 4-LD6684-2 est conforme à la directive RED 2014/53/UE, article 10 (8) et à la directive RoHS.



Vous pouvez télécharger votre mode d'emploi et votre déclaration de conformité ici : www.digi-tech-gmbh.com/downloads

Cliquez ensuite sur la loupe et saisissez le numéro d'article 456317_2401.

Garantie de digi-tech gmbh

Vous bénéficiez sur cet appareil d'une garantie de **3** ans à compter de la date d'achat. En cas de défauts de ce produit, vous disposez de droits légaux à l'encontre du vendeur du produit. Ces droits légaux ne sont pas limités par notre garantie présentée ci-dessous.

Conditions de garantie

La période de garantie commence à partir de la date de l'achat. Veuillez conserver soigneusement votre ticket de caisse en original. Ce document est nécessaire comme preuve d'achat. En cas de vice dû à un défaut de matériel ou de fabrication révélé au cours de la période

de garantie, soit pendant 3 ans à partir de la date de l'achat, nous réparons ou remplaçons – à notre choix - gratuitement votre montre cardio-fréquencemètre défectueuse. Cette prestation de garantie pré suppose la restitution de la montre cardio-fréquencemètre réclamée et la fourniture d'une preuve d'achat (ticket de caisse) pendant la période de garantie des 3 ans ainsi qu'une courte description écrite du défaut avec indication de la date à laquelle celui-ci s'est révélé. Si ce vice est couvert par la garantie, nous vous renverrons votre montre réparée ou une montre cardio-fréquencemètre neuve. La période de garantie n'est pas prolongée par une réparation ou un échange.

Période de garantie et droits légaux

La période de garantie n'est pas prolongée par la prestation de garantie. Cette clause est valable aussi pour toute pièce échangée ou réparée. Tout défaut ou vice de fabrication doit être signalé dès l'ouverture de l'emballage. La période de garantie écoulée, toute réparation doit être rémunérée.

Couverture de la garantie

L'appareil a été fabriqué avec soin selon de strictes directives de qualité et a fait l'objet de tests scrupuleux avant livraison. La garantie couvre les défauts de matériel ou de fabrication. Cette garantie ne s'étend pas aux pièces qui sont soumises à une usure normale et qui peuvent donc être considérées comme des pièces d'usure ou pour les détériorations sur les pièces fragiles, par ex. interrupteur, batteries ou les pièces qui sont en verre. Cette garantie s'annule si l'appareil a été endommagé, utilisé ou entretenu de façon non-conforme. Pour une utilisation conforme du produit, les consignes détaillées dans la notice d'utilisation doivent être respectées scrupuleusement. Des utilisations ou des manipulations, qui ont fait l'objet de contre-indications ou bien de mises en garde dans la notice d'utilisation, doivent être absolument évitées. L'appareil est destiné uniquement à un usage privé et non à un usage commercial. En cas de manipulation abusive et inadéquate, de recours à la force et d'interventions qui n'ont pas été effectuées par notre succursale « Service Après-Vente », la garantie disparaît.

Processus en cas de revendication de la garantie

Pour vous assurer que votre demande est traitée rapidement, veuillez suivre les instructions ci-dessous :

- Veuillez conserver le ticket de caisse et le numéro d'article

(456317_2401) comme preuve d'achat pour toutes les demandes.

- Vous trouverez le numéro d'article sur la plaque signalétique, une gravure, sur la page de titre de vos instructions (en bas à gauche) ou sous forme d'autocollant au dos ou en bas.
- Si des erreurs de fonctionnement ou d'autres défauts se produisent, **contactez d'abord le service après-vente suivant par téléphone ou par e-mail.**



Sur www.lidl-service.com, vous pouvez télécharger ce manuel et de nombreux autres manuels, vidéos de produits et logiciels.



Ce code QR vous amène directement à la page du service Lidl (www.lidl-service.com) et vous pouvez ouvrir votre mode d'emploi en saisissant le numéro d'article (456317_2401).

Service

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, ALLEMAGNE
E-mail : support@inter-quartz.de, Téléphone : +49 (0)6198 571825



(FR)

(BE)

00800 5515 6616



Fournisseur

Veuillez noter que l'adresse suivante n'est pas une adresse de service. Contactez d'abord le centre de service mentionné ci-dessus.
digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, ALLEMAGNE



Année de fabrication : 2024

IAN 456317_2401, art.N ° : 4-LD6684-1, 4-LD6684-2

NL|BE Bedienings- en veiligheidsinstructies

Inhoudsopgave

Inhoudsopgave	46
Inleiding	47
Beoogd gebruik	47
Inbegrepen in de levering	47
Technische gegevens	47
Uitleg van de signaalwoorden	48
Verklaring van de symbolen	48
Belangrijke veiligheidsinstructies	50
Veiligheidsinstructies voor de gebruiker	50
Veiligheidsinstructies voor de batterij	51
Het product veilig ophangen	52
Achterkant en bedieningspanelen	53
Ingebruikneming	53
Ontvangststoring	54
Handmatige instelling	54
Handmatige start van het radiosignaal	54
Reset (RESET)	54
Thermometer	55
Vochtigheidsmeter	55
Vervanging van de batterij	55
Reinigingsinstructies	55
Opslag	55
Verwijdering	56
Verwijdering van het elektrische apparaat	56
Verwijdering van de batterijen	57
Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring	58
Garantie van digi-tech gmbh	58
Garantievoorwaarden	58
Garantietermijn en wettelijke aanspraken op gebreken	59
Garantieomvang	59
Afhandeling in geval van garantie	59
Service	60
Leverancier	60

RADIOGESTUURDE WANDKLOK

Inleiding



Gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe radiogestuurde wandklok (hierna alleen 'product' of 'apparaat' genoemd). U heeft gekozen voor een product van hoge kwaliteit. De gebruiksaanwijzing maakt deel uit van dit product. Ze bevat belangrijke aanwijzingen voor veiligheid, gebruik en verwijdering. Maak uzelf vertrouwd met alle bedienings- en veiligheidsinstructies voordat u het product gebruikt. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden.

Overhandig alle documenten bij het doorgeven van het product aan derden. Bewaar de verpakking en de gebruiksaanwijzing voor latere vragen.

Beoogd gebruik

Het product is geschikt voor de tijdweergave en het gebruik van de beschreven extra functies. Elk ander gebruik of wijziging van het product wordt als oneigenlijk beschouwd.

Het product is alleen geschikt voor gebruik binnenshuis.

De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door oneigenlijk gebruik of onjuist gebruik. Het product is niet bedoeld voor commercieel gebruik.

Inbegrepen in de levering

Opmerking: controleer na de aankoop of alles aanwezig is. Zorg ervoor dat alle onderdelen aanwezig zijn en niet defect zijn. Als de levering onvolledig en/of onderdelen beschadigd zijn, gebruik het product dan niet. Neem contact op met de serviceafdeling (zie 'Beroep doen op garantie').

1 x radiogestuurde wandklok

1 x batterij 1,5 V AA LR6

1 x beknopte handleiding

Technische gegevens

- DCF77-radiosignaal, frequentieband 77,5 kHz
- Meetbereik/temperatuur: -10 – 60 °C
(functiebereik: 10 °C - 40 °C)
- Temperatuurweergave/tolerantie: +/- 3 °C
- Meetbereik/luchtvochtigheid: 10% – 80%

(functiebereik: 20% - 80%)

- Luchtvochtigheidsindicator/tolerantie: +/-8%
- Afmetingen: ca. Ø 25,4 x 4,5 cm
- Gewicht:
Model 1: ca. 411 g (excl. batterij)
Model 2: ca. 406 g (excl. batterij)
- Batterij: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
 indicator voor gelijkspanning



Voorzichtig, breekbaar!

Uitleg van de signaalwoorden

 WAARSCHU- WING!	Dit signaalsymbool/-woord wijst op een gevaar met een gemiddeld risico, dat, wanneer het niet vermeden wordt, de dood of een ernstig letsel tot gevolg kan hebben.
 VOORZICHTIG!	Dit signaalsymbool/-woord duidt op een gevaar met laag risico, dat, wanneer het niet vermeden wordt, een lichte of matige verwonding tot gevolg kan hebben.
OPGELET:	Dit signaalwoord waarschuwt voor mogelijke materiële schade.
Opmerking:	Dit signaalwoord wordt gebruikt voor aanvullende informatie.

Verklaring van de symbolen

	Bij onjuist gebruik van de batterijen/accu's bestaat explosie- en lekkagegevaar van de batterijvloeistof.
 	Alkalinebatterij inbegrepen

	Batterij: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
	Symbool voor gelijkspanning
	Lees de gebruiksaanwijzing!
	Met de CE-markering verklaart digi-tech gmbh de conformiteit met de geldende EU-richtlijnen.
	DCF77-radiosignaal, frequentieband 77,5 kHz
	Temperatuur
	Luchtvochtigheid
	Voorzichtig, breekbaar!
	Bewaar batterijen altijd buiten het bereik van kinderen.
	Gooi batterijen niet in het vuur en breng ze niet met vuur in contact.
	Batterijen moeten altijd in de juiste richting worden geplaatst.
	Vervorm of beschadig batterijen niet.
	Open of demonteer batterijen niet.

	Meng batterijen van verschillende merken en typen niet met elkaar.
	Meng nieuwe en gebruikte batterijen niet met elkaar.
	Laad de batterijen niet op.
	Bescherm batterijen tegen vocht en houd ze uit de buurt van vloeistoffen.
	Sluit de batterijen niet kort.
	Plaats de batterijen altijd in de juiste richting.
	Draag veiligheidshandschoenen!

Belangrijke veiligheidsinstructies

Veiligheidsinstructies voor de gebruiker



WAARSCHUWING! Risico op leven en ongevallen voor peuters en kinderen

Kinderen onderschatten vaak de gevaren. Houd kinderen altijd uit de buurt van het product.

- Dit product mag door **kinderen** vanaf 8 jaar alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of geestelijke vermogens of gebrek aan ervaring en kennis alleen gebruikt worden als ze onder supervisie staan of geïnstrueerd zijn wat betreft veilig gebruik van het product en begrepen hebben welke gevaren uit dat gebruik voortvloeien. **Kinderen** mogen niet met het product spelen. Reiniging en gebruiksonderhoud mogen niet worden uitgevoerd door **kinderen** zonder toezicht.
- Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed. **Kinderen** kunnen tijdens het spelen verstrikt raken en stikken.

- Gebruik het product niet als het beschadigd is.
- Stel het product niet bloot aan vocht.
- Gebruik het product alleen binnenshuis.
- Dit product bevat geen onderdelen die door de consument kunnen worden onderhouden.

Veiligheidsinstructies voor de batterij



WAARSCHUWING!

Levensgevaar!

- Houd batterijen/accu's buiten het bereik van **kinderen**. Raadpleeg bij inslikken onmiddellijk een arts!
- Doorslikken kan brandwonden, perforatie van zacht weefsel en de dood tot gevolg hebben. Ernstige brandwonden kunnen binnen 2 uur na inslikken optreden.
- Gebruik geen oplaadbare batterijen!
- Laad niet-oplaadbare batterijen nooit opnieuw op.
- Sluit batterijen/accu's niet kort en/of open ze niet. Oververhitting, brandgevaar of barsten kunnen het gevolg zijn.
- Gooi batterijen/accu's nooit in vuur of water.
- Stel batterijen/accu's niet bloot aan mechanische belasting.

Risico op lekkage van batterijen/accu's



VOORZICHTIG! Gevaar voor letsel!



Lekkende of beschadigde batterijen/accu's kunnen bij aanraking met de huid brandwonden veroorzaken.

Draag daarom in dit geval geschikte veiligheidshandschoenen.

- Vermijd extreme omstandigheden en temperaturen die kunnen inwerken op batterijen/accu's, bijvoorbeeld op radiatoren/door direct zonlicht.
- Als batterijen/accu's lekken, vermijd dan contact van huid, ogen en slijmvlies met de chemicaliën! Als dat toch gebeurt, spoel dan die plekken direct af met schoon water en neem contact op met een arts!
- In geval van lekkage van de batterijen/accu's dient u deze onmiddellijk uit het product te verwijderen om beschadiging te voorkomen.
- Verwijder de batterijen/accu's als het product langere tijd niet wordt gebruikt.

LET OP: risico op beschadiging van het product

- Gebruik uitsluitend het aangegeven batterijtype/accutype!
- Plaats batterijen/accu's volgens de polariteitsaanduiding (+) en (-) op de batterij/accu en het product.
- Maak de contacten van de batterij/accu en in het batterijvak schoon met een droog, pluisvrij doekje of een wattenstaafje voordat u deze plaatst!
- Verwijder lege batterijen/accu's onmiddellijk uit het product.

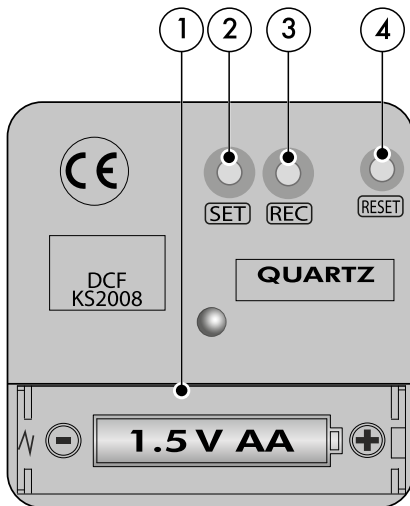
Het product veilig ophangen

Het product is niet ontworpen voor gebruik in ruimtes met een hoge luchtvochtigheid (bijv. badkamers). Zorg ervoor dat er geen gas-, water- of elektriciteitsleiding op de boorplaats is voordat u deze aan de muur bevestigt. Gebruik geschikte schroeven en pluggen (niet inbegrepen). Let op de toestand van de muur.

Voor ontstane schade door een ondeskundige bevestiging aanvaardt de fabrikant geen aansprakelijkheid. Let erop dat:

- er geen directe warmtebronnen (bijv. verwarming) op het product inwerken;
- er geen direct zonlicht op het product valt;
- contact met spat- en druppelwater wordt vermeden;
- het product niet in de onmiddellijke nabijheid van magnetische velden (bijv. luidsprekers) hangt;
- er geen vreemde voorwerpen binnendringen;
- kaarsen en andere open vlammen te allen tijde uit de buurt van het product moeten worden gehouden om verspreiding van vuur te voorkomen.

Achterkant en bedieningspanelen



1	Batterijvak	2	SET-knop
3	REC-knop	4	RESET-knop

Ingebruikneming

- Verwijder al het verpakkingsmateriaal van het product.
- Plaats een 1,5 V AA R6/LR6-batterij **met de juiste polariteit +/-** in het **1** batterijvak.

De wijzers bewegen naar de 12:00:00 -klokpositie en blijven staan. Het product ontvangt het DCF77-radiosignaal. Dit proces kan 3 - 10 minuten duren.

Bij een succesvolle ontvangst van het DCF77-radiosignaal bewegen de wijzers automatisch naar de juiste tijd.

Het product werkt de intern opgeslagen tijd dagelijks bij om 2:00, 3:00, 4:00, 5:00, 14:00, 15:00, 16:00 en 17:00 uur.

Opmerking: Beweeg het product niet tijdens de ontvangst van het DCF77-radiosignaal.

Ontvangststoring

Het DCF77-radiosignaal wordt vanuit de buurt van Frankfurt am Main uitgezonden. Het kan worden ontvangen tot ongeveer 2000 km in de straal van Frankfurt am Main. Er zijn echter enkele storingsbronnen die de ontvangst van het DCF77-radiosignaal aanzienlijk kunnen belemmeren. Als uw product het DCF77-radiosignaal niet goed ontvangt, hang het product dan op een andere plaats op. Houd er rekening mee dat er in de buurt van de computer, telefoon, radio en tv elektromagnetische straling kan optreden die de ontvangst van het DCF77-radiosignaal kan verstoren. Andere storingsbronnen voor de ontvangst van het DCF77-radiosignaal kunnen sterke gebouwisolatie (metalen componenten), hoge bergen of atmosferische storingen zijn. Vervang indien nodig de batterijen.

Handmatige instelling

Als de wijzers niet precies op hun positie staan, kunt u de SET-knop **2** gebruiken om de wijzers af te stellen.

- Druk eenmaal lang op de SET-knop **2** om naar de instelmodus te gaan.
- Druk dan kort op de SET-knop **2** om de wijzers in kleine stapjes in te stellen. Of druk lang op de SET-knop **2** om de wijzers te laten lopen.
- Laat de SET-knop **2** los om de instelmodus te verlaten.
- De wijzers bewegen weer normaal.

Handmatige start van het radiosignaal

U kunt de radio-ontvangst handmatig starten door de REC-knop **3** 5 seconden ingedrukt te houden.

Reset (RESET)

U kunt het product resetten door eventueel met een dun voorwerp kort op de RESET-knop **4** te drukken.

Alle instellingen gaan verloren. De wijzers bewegen naar de 12:00:00 -klokpositie en blijven staan.

Het product ontvangt het DCF77-radiosignaal.

Bij een succesvolle ontvangst van het DCF77-radiosignaal bewegen de wijzers automatisch naar de juiste tijd.

Thermometer

Uw product heeft een analoge weergave van de temperatuur in °C/°F. Het meetbereik van de temperatuur ligt tussen -10 – 60 °C (functiebereik: 10 °C - 40 °C).

Let op: na het uitpakken van je product kan het even duren voordat de sensor zich heeft aangepast aan de nieuwe omgeving.

Vochtigheidsmeter

Uw product heeft een analoge indicator voor de luchtvochtigheid in %. Het meetbereik van de luchtvochtigheid ligt tussen 10 – 80 % (functiebereik: 20 % - 80 %).

Let op: na het uitpakken van je product kan het even duren voordat de sensor zich heeft aangepast aan de nieuwe omgeving.

Vervanging van de batterij

Verwijder de batterij niet-destructief.

Plaats een 1,5 V AA R6/LR6-batterij **met de juiste polariteit +/-** in het **1** batterijvak.

Reinigingsinstructies

Onjuiste reiniging kan het product beschadigen. Dompel het product niet onder in water of andere vloeistoffen. Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen, borstels met metalen of nylon haren, of scherpe of metalen schoonmaakvoorwerpen zoals messen, harde spatels en dergelijke. Deze kunnen het oppervlak beschadigen. Reinig het product met een zachte, droge, pluisvrije doek, zoals gebruikt voor het reinigen van brillenglazen.

Opslag

Als het product langere tijd niet wordt gebruikt, verwijder dan de batterij en bewaar het product, gereinigd en beschermd tegen zonlicht, op een droge, koele plaats, bij voorkeur in de originele verpakking.

Verwijdering

Het product en de verpakkingsmaterialen zijn recyclebaar, gooi ze gescheiden weg voor een betere afvalverwerking. U kunt bij uw gemeente informeren over de mogelijkheden om het afgedankte product af te voeren.



Let op de etikettering van de verpakkingsmaterialen bij het scheiden van afval, deze zijn gemarkeerd met afkortingen (a) en nummers (b) met de volgende betekenis:

1-7: kunststoffen

20-22: papier en karton

80-98: composieten.



Verwijdering van het elektrische apparaat

Het symbool met de doorgestreepte vuilnisbak betekent dat elektrische en elektronische apparatuur niet samen met het huisvuil mag worden weggegooid. Consumenten zijn wettelijk verplicht om elektrische en elektronische apparatuur aan het einde van hun levensduur gescheiden te houden van ongesorteerd restafval. Op deze manier wordt een milieu- en hulpbronnenefficiënte recycling gewaarborgd. Batterijen en accu's die niet goed door het elektrische of elektronische apparaat zijn omsloten en zonder slopen kunnen worden verwijderd, moeten van het apparaat worden gescheiden en op een daarvoor bestemde plaats worden weggegooid voordat het apparaat op een inzamelpunt wordt afgegeven. Hetzelfde geldt voor lampen die zonder slopen uit het apparaat kunnen worden verwijderd. Eigenaars van elektrische en elektronische apparatuur uit particuliere huishoudens kunnen deze gratis inleveren bij inzamelpunten die door openbare afvalinstanties worden aangewezen of bij inzamelpunten die door fabrikanten of dealers zijn ingericht. Afgedankte apparatuur inleveren is kosteloos. Deze kosteloze terugnameplicht geldt zowel bij aankoop in de winkel als bij levering op het woonadres. Plaats van uitvoering van de terugnameverplichting is gelijk aan de plaats van uitvoering van de levering. Transportkosten mogen voor de teruggenomen apparaten niet worden verrekend. In het algemeen hebben distributeurs de plicht om de kosteloze terugname van afgedankte apparatuur te garanderen door middel van passende terugnamemogelijkheden op redelijke afstand. Consumenten kunnen een afgedankt apparaat kosteloos inleveren bij een inzamelaar die verplicht is deze afgedankte machine terug te nemen, wanneer zij een gelijkwaardig nieuw apparaat aanschaffen



dat in wezen dezelfde functie heeft. Deze mogelijkheid bestaat ook bij leveringen aan een particulier huishouden. In geval van verkoop op afstand is de mogelijkheid van gratis ophaling bij aankoop van een nieuw toestel beperkt tot warmtewisselaars, beeldschermtoestellen en grote toestellen waarvan ten minste één buitenrand langer is dan 50 cm. De distributeur moet de consument bij het sluiten van de koopovereenkomst vragen stellen over een bijpassende intentie om te retourneren. Afgezien daarvan kunnen consumenten tot drie afgedankte apparaten van een bepaald type kosteloos inleveren bij een inzamelpunt van een distributeur, zonder dat dit afhankelijk is van de aanschaf van een nieuw apparaat. De breedte van de desbetreffende eenheden mag echter niet meer dan 25 cm bedragen. Verwijder de batterij zonder slopen om deze gescheiden weg te gooien (zie De batterijen weggoaien).

Verwijdering van de batterijen

Het symbool hiernaast betekent dat batterijen en accu's niet samen met het huisvuil mogen worden weggegooid. Defecte of gebruikte batterijen/accu's moeten worden gerecycled in overeenstemming met Richtlijn 2006/66/EU en de wijzigingen daarvan. Consumenten zijn wettelijk verplicht om alle batterijen en accu's, ongeacht of ze schadelijke stoffen, zoals:



Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood, Li = lithium bevatten of niet, in te leveren bij een inzamelpunt van hun gemeente/wijk of in de handel, zodat ze kunnen worden afgevoerd naar een milieuvriendelijke verwijdering en terugwinning van waardevolle grondstoffen zoals kobalt, nikkel of koper. De teruggave van batterijen en accu's is kosteloos.



WAARSCHUWING!

Milieuschade door onjuiste verwijdering van de batterijen/accu's!

Sommige van de mogelijke ingrediënten zoals kwik, cadmium en lood zijn giftig en brengen het milieu in gevaar als ze niet op de juiste manier worden verwijderd. Zware metalen kunnen bijvoorbeeld schadelijke effecten hebben op mensen, dieren en planten en zich ophopen in het milieu en in de voedselketen om vervolgens indirect via het voedsel in het lichaam te komen.



WAARSCHUWING! **Explosiegevaar!**

Bij lithiumhoudende afgedankte batterijen (Li = Lithium) bestaat een hoog brandgevaar. Daarom moet speciale aandacht worden besteed aan de juiste verwijdering van afgedankte lithiumbatterijen en -accu's. Onjuiste verwijdering kan ook leiden tot interne en externe kortsluitingen als gevolg van thermische effecten (hitte) of mechanische schade. Kortsluiting kan leiden tot brand of explosie en ernstige gevolgen hebben voor mens en milieu. Plak daarom de polen van lithiumbatterijen en -accu's af voordat u ze weggooit om externe kortsluiting te voorkomen. Batterijen en accu's die niet vast in het apparaat zijn ingebouwd, moeten vóór het weggooien worden verwijderd en apart worden weggegooid. Batterijen en accu's alleen in ontladen toestand inleveren! Gebruik indien mogelijk batterijen in plaats van wegwerpbatterijen.

Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart digi-tech gmbh dat het type radioapparatuur Radiogestuurde wandklok 4-LD6684-1, 4-LD6684-2 voldoet aan de richtlijn RED 2014/53/EU, artikel 10 (8) en de RoHS-richtlijn. Uw gebruiksaanwijzing en conformiteitsverklaring kunt u hier downloaden: www.digi-tech-gmbh.com/downloads Klik dan op het vergrootglas en voer het artikelnummer 456317_2401 in.



Garantie van digi-tech gmbh

U ontvangt op dit apparaat **3** jaar garantie vanaf de datum van aankoop. Bij gebreken aan dit product hebt u wettelijke rechten jegens de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden niet beperkt door onze garantie zoals hieronder uiteengezet.

Garantievoorwaarden

De garantieperiode begint op de aankoopdatum. Bewaar de kassabon goed. Dit document is nodig als bewijs van aankoop. Indien zich binnen 3 jaar na de aankoopdatum van dit product een materiaal- of fabricagefout voordoet, wordt het product door ons – naar onze keuze – kosteloos voor u gerepareerd of vervangen. Deze garantie veronderstelt dat het defecte apparaat en het aankoopbewijs (kassabon) binnen de periode van drie jaar worden gepresenteerd en dat schriftelijk kort wordt beschreven wat het defect is en wanneer het is opgetreden.

Als het defect onder onze garantie valt, ontvangt u het gerepareerde of een nieuw product retour. Reparatie of vervanging van het product leidt niet tot een nieuwe garantieperiode.

Garantietermijn en wettelijke aanspraken op gebreken

De garantie verlengt de garantieperiode niet. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen. Eventuele schade en gebreken die al bij de aankoop aanwezig zijn, moeten onmiddellijk na het uitpakken worden gemeld. Reparaties na het verstrijken van de garantieperiode zijn tegen betaling.

Garantieomvang

Het apparaat is zorgvuldig geproduceerd volgens strikte kwaliteitsrichtlijnen en zorgvuldig getest voor levering. De garantieservice is van toepassing op materiaal- of fabricagefouten. Deze garantie geldt niet voor productonderdelen die aan normale slijtage onderhevig zijn en daarom als slijtageonderdelen kunnen worden beschouwd of voor beschadigingen aan breekbare onderdelen, zoals schakelaars, accu's of die van glas zijn gemaakt. Deze garantie vervalt indien het product is beschadigd, onjuist is gebruikt of onderhouden. Voor een correct gebruik van het product moeten alle instructies in de gebruiksaanwijzing nauwkeurig worden opgevolgd. Gebruik en handelingen die niet worden geadviseerd in de gebruiksaanwijzing of waartegen wordt gewaarschuwd moeten koste wat kost worden vermeden. Het product is uitsluitend bedoeld voor particulier en niet voor commercieel gebruik. Bij oneigenlijke en oneigenlijke behandeling, gebruik van geweld en bij ingrepen die niet door onze geautoriseerde servicevestiging zijn uitgevoerd, vervalt de garantie.

Afhandeling in geval van garantie

Volg de onderstaande instructies om ervoor te zorgen dat uw verzoek snel wordt afgehandeld:

- Houd voor alle aanvragen de kassabon en het artikelnummer (456317_2401) bij de hand als bewijs van aankoop.
- Het artikelnummer vindt u op het typeplaatje, een gravure, op de titelpagina van uw handleiding (linksonder) of als sticker op de achterkant of onderkant.
- Als er functionele fouten of andere gebreken optreden, **neem dan eerst telefonisch of per e-mail contact op met de volgende serviceafdeling.**



Op www.lidl-service.com kunt u deze handleiding en vele andere handleidingen, productvideo's en software downloaden.



Deze QR-code brengt u rechtstreeks naar de Lidl-servicepagina (www.lidl-service.com) en u kunt uw gebruiksaanwijzing openen door het artikelnummer (456317_2401) in te voeren.

Service

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, DUITSLAND

E-mail: service@inter-quartz.de, telefoon: +49 (0)6198 571825



00800 5515 6616



Leverancier

Houd er rekening mee dat het volgende adres geen serviceadres is. Neem eerst contact op met het bovengenoemde servicepunt.
digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, DUITSLAND



Productiejaar: 2024

IAN 456317_2401, Art.nr.: 4-LD6684-1, 4-LD6684-2



DE|AT|CH Bedienungs- und Sicherheitshinweise

Inhaltsverzeichnis

Inhaltsverzeichnis	54
Einleitung	55
Bestimmungsgemäße Verwendung	55
Lieferumfang	55
Technische Daten	55
Erklärung der Signalwörter	56
Zeichenerklärung	56
Wichtige Sicherheitshinweise	58
Sicherheitshinweise für Benutzer	58
Sicherheitshinweise zu der Batterie	59
Das Produkt sicher aufhängen	60
Rückseite und Bedienfelder	61
Inbetriebnahme	61
Empfangsstörung	62
Manuelle Einstellung	62
Manueller Start des Funksignals	62
Zurücksetzen (RESET)	62
Thermometer	63
Hygrometer	63
Batteriewechsel	63
Reinigungshinweis	63
Lagerung	63
Entsorgung	64
Entsorgung des Elektrogeräts	64
Entsorgung der Batterien	65
Vereinfachte EU-Konformitätserklärung	66
Garantie der digi-tech gmbh	67
Garantiebedingungen	67
Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche	67
Garantieumfang	67
Abwicklung im Garantiefall	68
Service	69
Lieferant	69

FUNKWANDUHR

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihrer neuen Funkwanduhr (im Folgenden nur „Produkt“ oder „Gerät“ genannt). Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produktes. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produktes mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche.



Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus. Bewahren Sie bitte die Verpackung und die Bedienungsanleitung für spätere Rückfragen auf.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist zur Zeitanzeige und zur Verwendung der beschriebenen Zusatzfunktionen geeignet. Jede andere Verwendung oder Veränderung des Produktes gilt als nicht bestimmungsgemäß.

Das Produkt ist nur für den Innenbereich geeignet.

Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch oder falsche Bedienung verursacht werden. Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz vorgesehen.

Lieferumfang

Hinweis: Bitte überprüfen Sie nach dem Kauf den Lieferumfang. Stellen Sie sicher, dass alle Teile vorhanden und nicht defekt sind. Sollte die Lieferung unvollständig und/oder Teile beschädigt sein, benutzen Sie das Produkt nicht. Wenden Sie sich an die Serviceabteilung (siehe „Abwicklung im Garantiefall“).

- 1 x Funkwanduhr
- 1 x Batterie 1,5 V AA LR6
- 1 x Kurzanleitung

Technische Daten

- DCF77-Funksignal, Frequenzband 77,5 kHz
- Messbereich/Temperatur: -10 – 60 °C

(Funktionsbereich: 10 °C - 40 °C)

- Temperaturanzeige/Toleranz: ± 3 °C
- Messbereich/Luftfeuchtigkeit: 10 % – 80 %

(Funktionsbereich: 20 % - 80 %)

- Luftfeuchtigkeitsanzeige/Toleranz: ± 8 %
- Maße: ca. $\varnothing 25,4 \times 4,5$ cm
- Gewicht:
Modell 1: ca. 411 g (exkl. Batterie)
Modell 2: ca. 406 g (exkl. Batterie)
- Batterie: 1 x 1,5 V AA R6/LR6

— — — Kennzeichen für Gleichspannung



Vorsicht zerbrechlich!

Erklärung der Signalwörter

 WARNUNG!	Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.
 VORSICHT!	Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.
ACHTUNG:	Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.
Hinweis:	Dieses Signalwort wird für zusätzliche Informationen verwendet.

Zeichenerklärung

	Bei unsachgemäßem Gebrauch der Batterien/Akkus besteht Explosions- und Auslaufgefahr der Batterieflüssigkeit.
---	---

 	Alkaline-Batterie inklusive
	Batterie: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
	Kennzeichen für Gleichspannung
	Lesen Sie die Bedienungsanleitung!
	Mit der CE-Kennzeichnung erklärt die digi-tech gmbh die Konformität mit den zutreffenden EU-Richtlinien.
	DCF77-Funksignal, Frequenzband 77,5 kHz
	Temperatur
	Luftfeuchtigkeit
	Vorsicht zerbrechlich!
	Batterien stets außer Reichweite von Kindern aufbewahren.
	Batterien nicht ins Feuer werfen oder mit Feuer in Verbindung bringen.
	Batterien müssen immer polrichtig eingesetzt werden.
	Batterien nicht deformieren oder beschädigen.

	Batterien nicht öffnen oder demontieren.
	Batterien unterschiedlicher Marken und Typen nicht miteinander mischen.
	Neue und gebrauchte Batterien nicht miteinander mischen.
	Batterien nicht aufladen.
	Batterien vor Feuchtigkeit schützen und von Flüssigkeiten fernhalten.
	Batterien nicht kurzschließen.
	Batterien immer polrichtig einlegen.
	Schutzhandschuhe tragen!

Wichtige Sicherheitshinweise

Sicherheitshinweise für Benutzer



WARNUNG! Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder

Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produktes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

- Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug. **Kinder** können sich beim Spielen darin verfangen und ersticken.
- Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn es beschädigt ist.
- Setzen Sie das Produkt keiner Feuchtigkeit aus.
- Verwenden Sie das Produkt nur im Innenbereich.
- Dieses Produkt enthält keine Teile, die vom Verbraucher gewartet werden können.

Sicherheitshinweise zu der Batterie



WARNUNG! Lebensgefahr!

- Halten Sie Batterien/Akkus außer Reichweite von Kindern. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf!
- Verschlucken kann zu Verbrennungen, Perforation von Weichgewebe und Tod führen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten.
- Verwenden Sie keine wiederaufladbaren Batterien!
- Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf.
- Schließen Sie Batterien/Akkus nicht kurz und/oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Werfen Sie Batterien/Akkus niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien/Akkus keiner mechanischen Belastung aus.

Risiko des Auslaufens von Batterien/Akkus



VORSICHT! Verletzungsgefahr!



Ausgelaufene oder beschädigte Batterien/Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen.

Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.

- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien/Akkus einwirken können, z. B. auf Heizkörpern/durch direkte Sonneneinstrahlung.
- Wenn Batterien/Akkus ausgelaufen sind, vermeiden Sie den Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit den Chemikalien! Spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf!
- Im Falle eines Auslaufens der Batterien/Akkus entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.

- Entfernen Sie die Batterien/Akkus, wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird.

ACHTUNG: Risiko der Beschädigung des Produktes

- Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp/Akkutyp!
- Setzen Sie Batterien/Akkus gemäß der Polaritätskennzeichnung (+) und (-) an Batterie/Akku und des Produkts ein.
- Reinigen Sie Kontakte an Batterie/Akku und im Batteriefach vor dem Einlegen mit einem trockenen, fusselfreien Tuch oder Wattestäbchen!
- Entfernen Sie erschöpfte Batterien/Akkus umgehend aus dem Produkt.

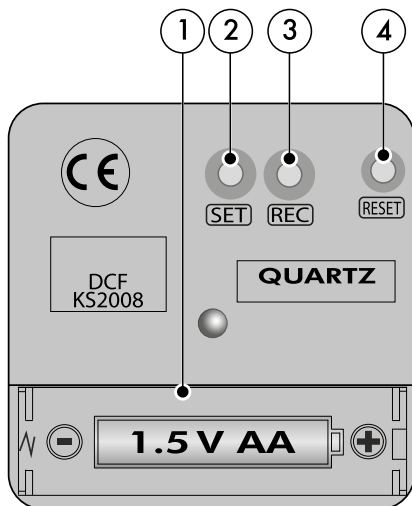
Das Produkt sicher aufhängen

Das Produkt ist nicht für den Betrieb in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit (z. B. Badezimmer) ausgelegt. Stellen Sie vor der Befestigung an der Wand sicher, dass sich keine Gas-, Wasser- oder Stromleitung an der Bohrstelle befindet. Verwenden Sie geeignete Schrauben und Dübel (nicht im Lieferumfang enthalten). Beachten Sie die Wandbeschaffenheit.

Für entstandene Schäden durch eine unsachgemäße Befestigung übernimmt der Hersteller keine Haftung. Achten Sie darauf, dass:

- keine direkten Wärmequellen (z. B. Heizung) auf das Produkt wirken;
- kein direktes Sonnenlicht auf das Produkt trifft;
- der Kontakt mit Spritz- und Tropfwasser vermieden wird;
- das Produkt nicht in unmittelbarer Nähe von Magnetfeldern (z. B. Lautsprecher) hängt;
- keine Fremdkörper eindringen;
- Kerzen und andere offene Flammen zu jeder Zeit von dem Produkt ferngehalten werden müssen, um das Ausbreiten von Feuer zu verhindern.

Rückseite und Bedienfelder



1	Batteriefach	2	SET-Taste
3	REC-Taste	4	RESET-Taste

Inbetriebnahme

- Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.
- Legen Sie eine 1,5 V AA R6/LR6 Batterie **polrichtig** +/- in das Batteriefach **1** ein.

Die Zeiger bewegen sich auf die 12:00:00-Uhr-Position und bleiben stehen. Das Produkt empfängt das DCF77-Funksignal. Dieser Vorgang kann 3 - 10 Minuten dauern.

Bei erfolgreichem Empfang des DCF77-Funksignals bewegen sich die Zeiger automatisch auf die korrekte Uhrzeit.

Das Produkt aktualisiert die intern gespeicherte Uhrzeit täglich um 2:00, 3:00, 4:00, 5:00, 14:00, 15:00, 16:00 und 17:00 Uhr.

Hinweis: Bitte bewegen Sie das Produkt während des Empfangs des DCF77-Funksignals nicht.

Empfangsstörung

Das DCF77-Funksignal wird aus der Nähe von Frankfurt am Main gesendet. Es kann bis zu ca. 2000 km im Radius um Frankfurt am Main empfangen werden. Allerdings gibt es einige Störquellen, die den Empfang des DCF77-Funksignals erheblich behindern können. Falls Ihr Produkt das DCF77-Funksignal nicht richtig empfängt, hängen Sie das Produkt an einem anderen Platz auf. Beachten Sie, dass es in der Nähe von Computer, Telefon, Radio und TV zu elektromagnetischen Strahlungen kommen kann, die den Empfang des DCF77-Funksignals stören können. Weitere Störquellen für den Empfang des DCF77-Funksignals können starke Gebäudedämmungen (metallische Bauelemente), hohe Berge oder atmosphärische Störungen sein. Ersetzen Sie ggf. die Batterien.

Manuelle Einstellung

Wenn die Zeiger nicht exakt auf ihrer Position stehen, können Sie mithilfe der SET-Taste **2** die Zeiger justieren.

- Drücken Sie einmal lang die SET-Taste **2**, um in den Einstell-Modus zu gelangen.
- Dann drücken Sie kurz die SET-Taste **2**, um die Zeiger in kleinen Schritten einzustellen. Oder drücken Sie lang die SET-Taste **2**, um die Zeiger laufen zu lassen.
- Lassen Sie die SET-Taste **2** los, um den Einstellmodus zu verlassen.
- Die Zeiger bewegen sich wieder normal.

Manueller Start des Funksignals

Sie können den Funkempfang manuell starten, indem Sie die REC-Taste **3** für 5 Sekunden gedrückt halten.

Zurücksetzen (RESET)

Sie können das Produkt zurücksetzen, indem Sie ggf. mit einem dünnen Gegenstand kurz die RESET-Taste **4** drücken.

Alle Einstellungen gehen verloren. Die Zeiger bewegen sich auf die 12:00:00-Uhr-Position und bleiben stehen.

Das Produkt empfängt das DCF77-Funksignal.

Bei erfolgreichem Empfang des DCF77-Funksignals bewegen sich die Zei-

ger automatisch auf die korrekte Uhrzeit.

Thermometer

Ihr Produkt verfügt über eine analoge Anzeige für die Temperatur in °C/°F. Der Messbereich der Temperatur liegt zwischen -10 – 60 °C (Funktionsbereich: 10 °C - 40 °C).

Hinweis: Nach dem Auspacken Ihres Produktes kann es einige Zeit dauern, bis der Sensor sich an die neue Umgebung angepasst hat.

Hygrometer

Ihr Produkt verfügt über eine analoge Anzeige für die Luftfeuchtigkeit in %. Der Messbereich der Luftfeuchtigkeit liegt zwischen 10 – 80 % (Funktionsbereich: 20 % - 80 %).

Hinweis: Nach dem Auspacken Ihres Produktes kann es einige Zeit dauern, bis der Sensor sich an die neue Umgebung angepasst hat.

Batteriewechsel

Entnehmen Sie die Batterie zerstörungsfrei.

Legen Sie eine 1,5 V AA R6/LR6 Batterie **polrichtig + / -** in das Batteriefach  ein.

Reinigungshinweis

Unsachgemäße Reinigung kann das Produkt beschädigen. Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberfläche beschädigen. Reinigen Sie das Produkt mit einem weichen, trockenen, fusselfreien Tuch, wie es z. B. zur Reinigung von Brillengläsern verwendet wird.

Lagerung

Wird das Produkt über eine längere Zeit nicht verwendet, entnehmen Sie die Batterie und bewahren Sie das Produkt, gereinigt und vor Sonnenlicht geschützt, an einem trockenen, kühlen Ort, bestenfalls in der Originalverpackung, auf.

Entsorgung

Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produktes erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung:

1-7: Kunststoffe

20-22: Papier und Pappe

80-98: Verbundstoffe.



Entsorgung des Elektrogeräts

Das Symbol mit der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass Elektro- und Elektronikgeräte nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich dazu verpflichtet, Elektro- und Elektronikgeräte am Ende ihrer Lebensdauer einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Auf diese Weise wird eine umwelt- und ressourcenschonende Verwertung sichergestellt. Batterien und Akkumulatoren, die nicht fest vom Elektro- oder Elektronikgerät umschlossen sind und zerstörungsfrei entnommen werden können, sind vor der Abgabe des Geräts an einer Erfassungsstelle von diesem zu trennen und einer vorgesehenen Entsorgung zuzuführen. Das Gleiche gilt für Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Gerät entnommen werden können. Elektro- und Elektronikgerätebesitzer aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von den Herstellern bzw. Vertreibern eingerichteten Sammelstellen abgeben. Die Abgabe von Altgeräten ist unentgeltlich. Diese kostenlose Rücknahmepflicht gilt sowohl bei Kauf im Geschäft als auch bei einer Lieferung an die Wohnadresse. Erfüllungsort der Rücknahmepflicht ist gleich dem Erfüllungsort der Lieferung. Transportkosten dürfen für die zurückgenommenen Geräte nicht verrechnet werden. Generell haben Vertreter die Pflicht, die unentgeltliche Rücknahme von Altgeräten durch geeignete Rücknahmemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zu gewährleisten. Verbraucher haben die Möglichkeit zur unentgeltlichen Abgabe eines Altgeräts bei einem rücknahmepflichtigen Vertreter, wenn sie ein



gleichwertiges Neugerät mit einer im Wesentlichen gleichen Funktion erwerben. Diese Möglichkeit besteht auch bei Lieferungen an einen privaten Haushalt. Im Fernabsatzhandel beschränkt sich die Möglichkeit einer unentgeltlichen Abholung bei Erwerb eines Neugeräts auf Wärmeüberträger, Bildschirmgeräte und Großgeräte, die mindestens eine Außenkante mit einer Länge von mehr als 50 cm besitzen. Der Vertreiber hat den Verbraucher bei Abschluss des Kaufvertrags bezüglich einer entsprechenden Rückgabeabsicht zu befragen. Abgesehen davon können Verbraucher bis zu drei Altgeräte einer Geräteart bei einer Sammelstelle eines Vertreibers unentgeltlich abgeben, ohne dass dies an den Erwerb eines Neugeräts geknüpft ist. Allerdings dürfen die Kantenlängen der jeweiligen Geräte 25 cm nicht überschreiten. Entnehmen Sie die Batterie zerstörungsfrei vor der Entsorgung und entsorgen Sie diese getrennt (siehe Entsorgung der Batterien).

Entsorgung der Batterien

Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass Batterien und Akkus nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Defekte oder verbrauchte Batterien/Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EU und deren Änderungen recycelt werden. Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal, ob sie Schadstoffe, wie:



Cd = Kadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei, Li = Lithium enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle ihrer Gemeinde/ihrer Stadtteils oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen wie z. B. Kobalt, Nickel oder Kupfer zugeführt werden können. Die Rückgabe von Batterien und Akkus ist unentgeltlich.



WARNUNG!

Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien/Akkus!

Einige der möglichen Inhaltsstoffe wie Quecksilber, Cadmium und Blei sind giftig und gefährden bei einer unsachgemäßen Entsorgung die Umwelt. Schwermetalle z. B. können gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben und sich in der Umwelt sowie in der Nahrungskette anreichern, um dann auf indirektem Weg über die Nahrung in den Körper zu gelangen.



WARNUNG! Explosionsgefahr!

Bei lithiumhaltigen Altbatterien (Li = Lithium) besteht hohe Brandgefahr. Daher muss auf die ordnungsgemäße Entsorgung von lithiumhaltigen Altbatterien und -akkus besonderes Augenmerk gelegt werden. Bei falscher Entsorgung kann es außerdem zu inneren und äußeren Kurzschlüssen durch thermische Einwirkungen (Hitze) oder mechanische Beschädigungen kommen. Ein Kurzschluss kann zu einem Brand oder einer Explosion führen und schwerwiegende Folgen für Mensch und Umwelt haben. Kleben Sie daher bei lithiumhaltigen Batterien und Akkus vor der Entsorgung die Pole ab, um einen äußeren Kurzschluss zu vermeiden. Batterien und Akkus, die nicht fest im Gerät verbaut sind, müssen vor der Entsorgung entfernt und separat entsorgt werden. Batterien und Akkus bitte nur in entladenen Zustand abgeben! Verwenden Sie wenn möglich Akkus anstelle von Einwegbatterien.

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung

Hiermit erklärt digi-tech gmbh, dass der Funkanlagentyp Funkwanduhr 4-LD6684-1, 4-LD6684-2 der Richtlinie RED 2014/53/EU, Artikel 10 (8) und der RoHS-Richtlinie entspricht.



Ihre Bedienungsanleitung und Konformitätserklärung können Sie hier herunterladen: www.digi-tech-gmbh.com/downloads

Dann klicken Sie auf die Lupe und geben Sie die Artikelnummer 456317_2401 ein.

Garantie der digi-tech gmbh

Sie erhalten auf dieses Gerät **3 Jahre Garantie** ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt. Tritt innerhalb von 3 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist. Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden. Das Produkt ist lediglich für den

privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (456317_2401) als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, **kontaktieren Sie zunächst die nachfolgende Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.**



Auf www.lidl-service.com können Sie diese Anleitung und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Software herunterladen.



Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können mittels der Eingabe der Artikelnummer (456317_2401) Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

Service

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, DEUTSCHLAND
E-Mail: support@inter-quartz.de, Telefon: +49 (0)6198 571825



00800 5515 6616



Lieferant

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst die oben benannte Servicestelle.

digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, DEUTSCHLAND



Herstellungsjahr: 2024

IAN 456317_2401, Art.-Nr.: 4-LD6684-1, 4-LD6684-2





Valterweg 27A
65817 Eppstein
GERMANY

Last information update · Laatste informatie · Version des informations ·
Laatst bijgewerkt · Stand der Informationen:

03/2024

Art.-Nr.: 4-LD6684-1, 4-LD6684-2

IAN 456317_2401

